

**CONSEIL DE LA REGION
DE BRUXELLES-CAPITALE**

SESSION ORDINAIRE 1995-1996

30 AVRIL 1996

**BUDGET ADMINISTRATIF
AJUSTE**

**de la Région de Bruxelles-Capitale
pour l'année budgétaire 1996**

TABLEAU DES ALLOCATIONS DE BASE

Index

| | Page |
|---------------------------------------|------|
| Légende | 3 |
| Tableau des allocations de base | 5 |

**BRUSSELSE
HOOFDSTEDELIJKE RAAD**

GEWONE ZITTING 1995-1996

30 APRIL 1996

**AANGEPASTE
ADMINISTRATIEVE BEGROTING**

**van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest
voor het begrotingsjaar 1996**

TABEL MET DE BASISALLOCATIES

Inhoudsopgave

| | Bladzijde |
|------------------------------------|-----------|
| Legende | 3 |
| Tabel met de basisallocaties | 5 |

A Monsieur le Président
du Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale
Avenue de l'Astronomie, 21
1030 BRUXELLES

Objet: Budget administratif ajusté du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'année budgétaire 1996.

Monsieur le Président,

En exécution de l'article 14, deuxième alinéa des lois sur la comptabilité de l'Etat, coordonnées le 17 juillet 1991, et nous référant au projet d'ordonnance ajustant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1996, nous avons l'honneur de vous transmettre pour ladite année le budget administratif ajusté du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale.

Veuillez agréer, Monsieur le Président, l'assurance de notre plus haute considération,

Le Ministre des Finances et du Budget,

Jos CHABERT

Aan de Heer Voorzitter
van de Brusselse Hoofdstedelijke Raad
Sterrenkundelaan 21
1030 BRUSSEL

Betreft: Aangepaste administratieve begroting van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor het begrotingsjaar 1996.

Geachte Heer Voorzitter,

In uitvoering van artikel 14, tweede lid van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, gecoördineerd op 17 juli 1991, en verwijzend naar het ontwerp van ordonnantie houdende de aanpassing van de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1996, hebben wij de eer U hierbij voor datzelfde jaar de aangepaste administratieve begroting van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest over te maken.

Met de meeste hoogachting,

De Minister van Financiën en Begroting,

Jos CHABERT

LEGENDE

D : division organique
 P : programme
 A : activité
 AB : allocation de base
 CD : check digit
 CE : code économique
 SC : sorte de crédit

 a) crédits non dissociés
 b) crédits d'ordonnancement
 c) crédits d'engagement
 d) crédits non dissociés pour années antérieures
 f) crédits variables

LEGENDE

A : organisatie-afdeling
 P : programma
 A : activiteit
 BA : basisallocatie
 CD : check digit
 EC : economische code
 KS : kredietsoort

 a) niet-gesplitste kredieten
 b) ordonnanceringskredieten
 c) vastleggingskredieten
 d) niet-gesplitste kredieten voor vorige jaren
 f) variabele kredieten

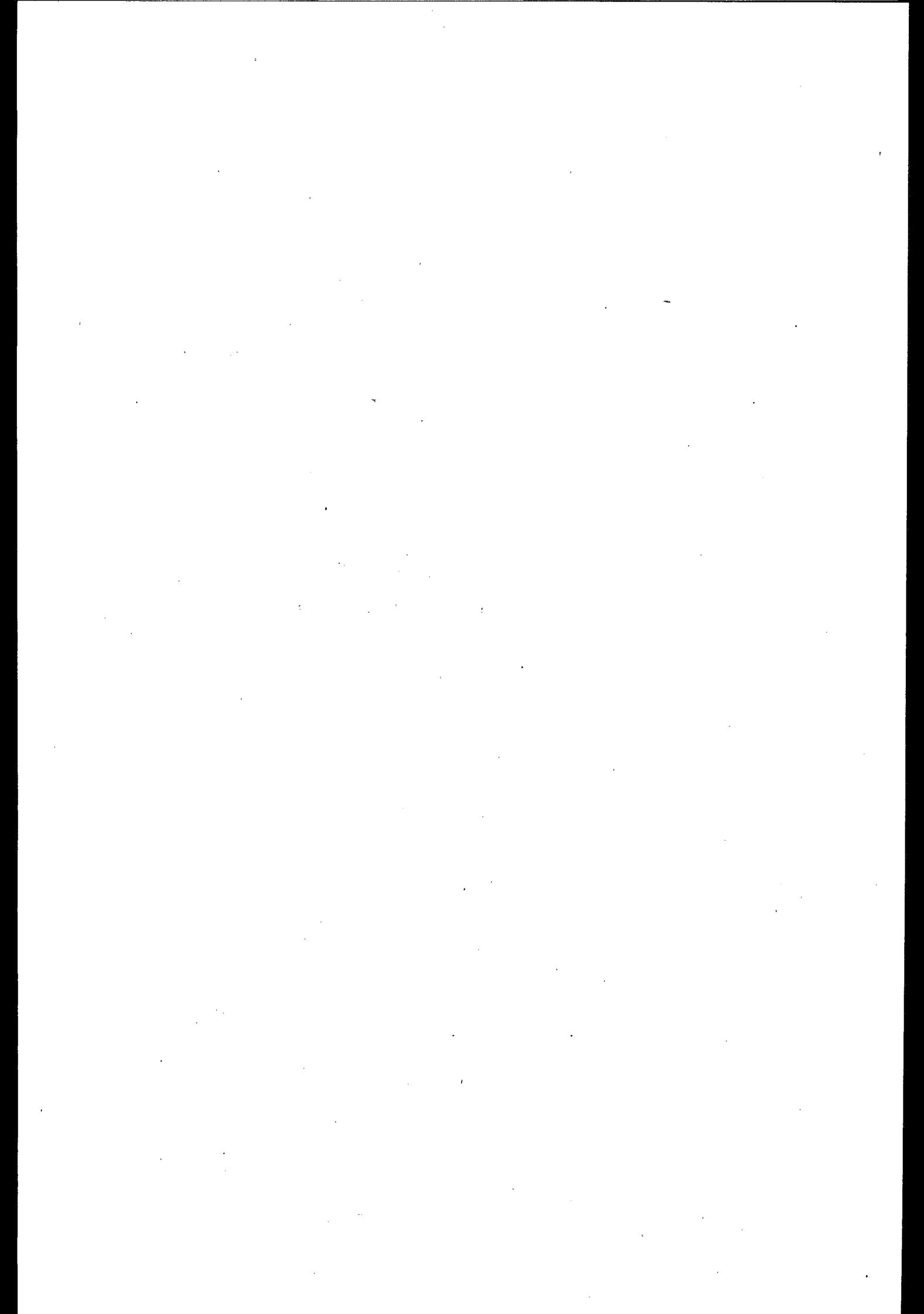


TABLEAU DES ALLOCATIONS DE BASE

TABEL MET DE BASISALLOCATIES

a) crédits non dissociés
 b) crédits d'ordonnancement
 c) crédits d'engagement
 f) crédits variables
 d) crédits pour années antérieures

D P A AB CD
A P A BA CD

CE
EC

SC
KS

Initial
1996
Initieel
1996

Premier
Ajustement
Eerste
Aanpassing

Redistributions
délibérations
Herverdelingen
beraadslagingen

1996
Ajusté
1996
Aangepast

a) niet-gesplitste kredieten
b) ordonnanceringsskredieten
c) vastleggingskredieten
f) variabele kredieten
d) kredieten voor vorige jaren

DIVISION 00

AFDELING 00

*Dotation au Conseil de la Region de
Bruxelles-Capitale**Dotatie aan de Brusselse Hoofdstedelijke Raad*

Dotation au Conseil de la Région de
Bruxelles-Capitale

00.00.01.01 78 01 a 990,0

990,0 Dotatie aan de Brusselse Hoofdstedelijke Raad

TOTAUX DIVISION 00

a 990,0

990,0 TOTAAL AFDELING 00

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|-----|-----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | b) ordonnanceringskredieten |
| c) crédits d'engagement | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | | | | | | | | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 01

Cabinet du Ministre-Président chargé des Pouvoirs locaux, de l'Emploi, du Logement et des Monuments et Sites

0 Subsistance

Activité 1 : Personnel

Traitements et frais de représentation du Ministre

01.01.11.01 47 11.1
11.2
11.3

a 2,6 - 2,6

AFDELING 01

Kabinet van de Minister-Voorzitter belast met Plaatselijke Besturen, Werkgelegenheid, Huisvesting en Monumenten en Landschappen

0 Bestaansmiddelen

Activiteit 1 : Personeel

- 7 -

Wedde en representatiekosten van de Minister

Traitements et indemnités du personnel du Cabinet

01.01.11.02 48 11.1
11.2
11.3

a 84,7 - 84,7

Wedden en vergoedingen van het kabinetpersoneel

Activité 2 : Fonctionnement

Activiteit 2 : Werking

Frais de fonctionnement du Cabinet

01.02.12.19 77 12.1

a 14,5 - 14,5

Werkingskosten van het Kabinet

Dépenses patrimoniales du Cabinet

01.02.74.01 35 74,2

a 1,0 - 1,0

Vermogensuitgaven van het Kabinet

Totaux programme 0

a 102,8 - 102,8

Totaal programma 0

TOTAUX DIVISION 01

a 102,8 - 102,8

TOTAAL AFDELING 01

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | — | — | — | — | — | — | — | b) ordonnanceringskredieten |
| c) crédits d'engagement | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | — | — | — | — | — | — | — | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | — | — | — | — | — | — | — | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 02

Cabinet du Ministre chargé de l'Economie, des Finances, du Budget, de l'Energie et des Relations extérieures

0 Subsistance

Activité 1 : Personnel

Traitements et frais de représentation du Ministre

02.01.11.01 74 11.1
11.2
11.3

a

2,5

-

2,5

Bestaansmiddelen

Activiteit 1 : Personeel

Traitements et indemnités du personnel du Cabinet

02.01.11.02 75 11.1
11.2
11.3

a

63,1

-

63,1

Wedden en vergoedingen van het kabinetpersoneel

Activité 2 : Fonctionnement

Frais de fonctionnement du Cabinet

02.02.12.19 07 12.1

a

10,2

-

10,2

Activiteit 2 : Werking

Dépenses patrimoniales du Cabinet

02.02.74.01 62 74.2

a

0,7

-

0,7

Werkingskosten van het Kabinet

Totaux programme 0

a

76,5

-

76,5

Vermogensuitgaven van het Kabinet

TOTAUX DIVISION 02

a

76,5

-

76,5

TOTAAL AFDELING 02

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|-----|-----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | b) ordonnanceringskredieten |
| c) crédits d'engagement | APABA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 03

Cabinet du Ministre chargé de l'Aménagement du Territoire, des Travaux publics et du Transport

0 Subsistance

Activité 1 : Personnel

Traitements et frais de représentation du Ministre

03.01.11.01 04 11.1 a 2,5
 11.2
 11.3

Traitements et indemnités du personnel du Cabinet

03.01.11.02 05 11.1 a 55,5
 11.2
 11.3

Activité 2 : Fonctionnement

Frais de fonctionnement du Cabinet

03.02.12.19 34 12.1 a 9,5

Dépenses patrimoniales du Cabinet

03.02.74.01 89 74.2 a 0,6

Totaux programme 0

a 68,1

TOTAL DIVISION 03

a 68,1

AFDELING 03

Kabinet van de Minister belast met Ruimtelijke Ordening, Openbare Werken en Vervoer

0 Bestaansmiddelen

Activiteit 1 : Personeel

Wedde en representatiekosten van de Minister

Wedden en vergoedingen van het kabinetspersoneel

Activiteit 2 : Werking

Werkingskosten van het Kabinet

Vermogensuitgaven van het Kabinet

Totaal programma 0

TOTAL AFDELING 03

- a) crédits non dissociés
- b) crédits d'ordonnancement
- c) crédits d'engagement
- f) crédits variables
- d) crédits pour années antérieures

| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringsskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |

DIVISION 04

Cabinet du Ministre chargé de la Fonction publique, du Commerce extérieur, de la Recherche scientifique, de la Lutte contre l'Incendie et de l'Aide médicale urgente

| | | | | | | | |
|--|----------------|----------------------|---|------|---|------|--|
| 0 Subsistance | | | | | | | AFDELING 04 |
| Activité 1 : Personnel | | | | | | | |
| Traitements et frais de représentation du Ministre | 04.01.11.01 31 | 11.1 11.2 11.3 | a | 2,5 | - | 2,5 | Kabinet van de Minister belast met Openbaar Ambt, Buitenlandse Handel, Wetenschappelijk Onderzoek, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp |
| Traitements et indemnités du personnel du Cabinet | 04.01.11.02 32 | 11.1 11.2 11.3 | a | 55,5 | - | 55,5 | Wedde en representatiekosten van de Minister |
| Activité 2 : Fonctionnement | | | | | | | |
| Frais de fonctionnement du Cabinet | 04.02.12.19 61 | 12.1 | a | 9,5 | - | 9,5 | Werkingskosten van het Kabinet |
| Dépenses patrimoniales du Cabinet | 04.02.74.01 19 | 74.2 | a | 0,6 | - | 0,6 | Vermogensuitgaven van het Kabinet |
| Totaux programme 0 | | | a | 68,1 | - | 68,1 | Totaal programma 0 |
| TOTAUX DIVISION 04 | | | a | 68,1 | - | 68,1 | TOTAAL AFDELING 04 |

a) crédits non dissociés
 b) crédits d'ordonnancement
 c) crédits d'engagement
 f) crédits variables
 d) crédits pour années antérieures

| | | | | | | |
|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|
| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions déliverances | 1996 Ajusté |
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast |

a) niet-gesplitste kredieten
 b) ordonnanceringskredieten
 c) vastleggingskredieten
 f) variabele kredieten
 d) kredieten voor vorige jaren

DIVISION 05

*Cabinet du Ministre chargé de l'Environnement
 et de la Politique de l'Eau, de la Rénovation,
 de la Conservation de la Nature et de la
 Propreté publique*

0 Subsistance

Activité 1 : Personnel

Traitements et frais de représentation du
 Ministre

05.01.11.01 58
 11.1
 11.2
 11.3

a

2,5

-

2,5

Wedde en representatiekosten van de Minister

Traitements et indemnités du personnel du
 Cabinet

05.01.11.02 59
 11.1
 11.2
 11.3

a

55,5

-

55,5

Wedden en vergoedingen van het
 kabinetpersoneel

Activité 2 : Fonctionnement

Frais de fonctionnement du Cabinet

05.02.12.19 88
 12.1

a

9,5

-

9,5

Werkingskosten van het Kabinet

Dépenses patrimoniales du Cabinet

05.02.74.01 46
 74.2

a

0,6

-

0,6

Vermogensuitgaven van het Kabinet

Totaux programme 0

a

68,1

-

68,1

Totaal programma 0

TOTAUX DIVISION 05

a

68,1

-

68,1

TOTAAL AFDELING 05

AFDELING 05

*Kabinet van de Minister belast met Leefmilieu
 en Waterbeleid, Renovatie, Natuurbehoud en
 Openbare Netheid*

0 Bestaansmiddelen

Activiteit 1 : Personeel

- 11

Wedde en representatiekosten van de Minister

Wedden en vergoedingen van het
 kabinetpersoneel

Activiteit 2 : Werking

Werkingskosten van het Kabinet

Vermogensuitgaven van het Kabinet

Totaal programma 0

TOTAAL AFDELING 05

a) crédits non dissociés
 b) crédits d'ordonnancement
 c) crédits d'engagement
 f) crédits variables
 d) crédits pour années antérieures

D P A AB CD
A P A BA CD

CE
EC

SC
KS

Initial
1996
Initieel
1996

Premier
Ajustement
Eerste
Aanpassing

Redistributions
délibérations
Herverdelingen
beraadslagingen

1996
Ajusté
1996
Aangepast

a) niet-gesplitste kredieten
 b) ordonnanceringskredieten
 c) vastleggingskredieten
 f) variabele kredieten
 d) kredieten voor vorige jaren

DIVISION 06

Cabinet du Secrétaire d'Etat chargé des Travaux publics, de la Politique foncière, de la Gestion du Patrimoine et de la Rénovation des Sites économiques désaffectés

0 Subsistance

Activité 1 : Personnel

Traitements et frais de représentation du Secrétaire d'Etat

06.01.11.01 85
11.1
11.2
11.3

a

2,2

-

2,2

Wedde en representatiekosten van de Staatssecretaris

Traitements et indemnités du personnel du Cabinet

06.01.11.02 86
11.1
11.2
11.3

a

30,0

-

30,0

Wedden en vergoedingen van het kabinetspersoneel

Activité 2 : Fonctionnement

Frais de fonctionnement du Cabinet

06.02.12.19 18
12.1

a

6,0

-

6,0

Werkingskosten van het Kabinet

Dépenses patrimoniales du Cabinet

06.02.74.01 73
74.2

a

0,4

-

0,4

Vermogensuitgaven van het Kabinet

Totaux programme 0

a

38,6

-

38,6

Totaal programma 0

TOTAUX DIVISION 06

a

38,6

-

38,6

TOTAAL AFDELING 06

AFDELING 06

Kabinet van de Staatssecretaris belast met Openbare Werken, het Grondbeleid, het Patrimoniumbeheer en de Vernieuwing van Verlaten Bedrijfsruimten

0 Bestaansmiddelen

Activiteit 1 : Personeel

Wedde en representatiekosten van de Staatssecretaris

Wedden en vergoedingen van het kabinetspersoneel

Activiteit 2 : Werking

Werkingskosten van het Kabinet

Vermogensuitgaven van het Kabinet

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|-------|-------|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | b) ordonnanceringskredieten |
| c) crédits d'engagement | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 07

AFDELING 07

*Cabinet du Secrétaire d'Etat chargé de la
Recherche scientifique et de l'Energie*

*Kabinet van de Staatssecretaris belast met
Wetenschappelijk Onderzoek en Energie*

0 Subsistance

Activité 1 : Personnel

Traitements et frais de représentation du
Secrétaire d'Etat

07.01.11.01 15 11.1
 11.2
 11.3

a

2,2

0 Bestaansmiddelen

Activiteit 1 : Personeel

Wedde en representatiekosten van de
Staatssecretaris

- 13 -

Traitements et indemnités du personnel du
Cabinet

07.01.11.02 16 11.1
 11.2
 11.3

a

28,5

28,5

Wedden en vergoedingen van het
kabinetspersoneel

Activité 2 : Fonctionnement

Frais de fonctionnement du Cabinet

07.02.12.19 45 12.1

a

6,0

6,0

Werkingskosten van het Kabinet

Dépenses patrimoniales du Cabinet

07.02.74.01 03 74.2

a

0,4

0,4

Vermogensuitgaven van het Kabinet

Totaux programme 0

a

37,1

37,1

Totaal programma 0

TOTAUX DIVISION 07

a

37,1

37,1

TOTAAL AFDELING 07

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions déliverations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnancementskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------|----------------------|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|--|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| DIVISION 08 | | | | | | | | |
| <i>Cabinet du Secrétaire d'Etat chargé du Logement, du Transport rémunéré des personnes et de la Coordination des Activités communales</i> | | | | | | | | |
| 0 Subsistance | | | | | | | 0 Bestaansmiddelen | |
| Activité 1 : Personnel | | | | | | | Activiteit 1 : Personeel | |
| Traitements et frais de représentation du Secrétaire d'Etat | 08.01.11.01 42 | 11.1 11.2 11.3 | a | 2,2 | - | 2,2 | Wedde en representatiekosten van de Staatssecretaris | - 14 - |
| Traitements et indemnités du personnel du Cabinet | 08.01.11.02 43 | 11.1 11.2 11.3 | a | 28,5 | -1,5 | 27,0 | Wedden en vergoedingen van het kabinetspersoneel | |
| Activité 2 : Fonctionnement | | | | | | | Activiteit 2 : Werking | |
| Frais de fonctionnement du Cabinet | 08.02.12.19 72 | 12.1 | a | 6,0 | 1,0 | 7,0 | Werkingskosten van het Kabinet | |
| Dépenses patrimoniales du Cabinet | 08.02.74.01 30 | 74.2 | a | 0,4 | - | 0,4 | Vermogensuitgaven van het Kabinet | |
| Totaux programme 0 | | | a | 37,1 | -0,5 | 36,6 | Totaal programma 0 | |
| TOTAUX DIVISION 08 | | | | a | 37,1 | -0,5 | 36,6 | TOTAAL AFDELING 08 |

- a) crédits non dissociés
- b) crédits d'ordonnancement
- c) crédits d'engagement
- f) crédits variables
- d) crédits pour années antérieures

| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |

DIVISION 09

AFDELING 09

*Dépenses communes du Gouvernement**Gemeenschappelijke uitgaven van de Regering*

0 Subsistance

0 Bestaansmiddelen

Montant réservé pour couvrir les charges des anciens cabinets (charges du passé)

| | | | | | | | |
|----------------|----|---|-----|-----|-----|-----|--|
| 09.00.01.01 30 | 01 | a | 0,5 | 0,2 | 2,0 | 2,7 | Bedrag bestemd om de lasten te dekken van de vorige kabinetten (lasten van het verleden) |
|----------------|----|---|-----|-----|-----|-----|--|

Loyer des biens immobiliers occupés par le Cabinet, en ce compris les loyers, rétributions dus à la Régie des Bâtiments.- Impôts grevant les bâtiments, propriété de l'Etat ou loués par lui, en ce compris le remboursement d'impôts à la Régie des Bâtiments.- Charges communes diverses

| | | | | | | | |
|----------------|----------------|---|------|-----|------|------|---|
| 09.00.12.01 63 | 12.12 12.22 | a | 78,7 | 2,0 | -2,0 | 78,7 | Huur van onroerende goederen in gebruik door het Kabinet, met inbegrip van de aan de Regie der Gebouwen verschuldige huurgelden, retributies en vergoedingen.- Belastingen op gebouwen van het Rijk of door hem verhuurd, met inbegrip van de terugbetaling van belastingen aan de Regie der Gebouwen.- Allerhande gemeenschappelijke uitgaven. |
|----------------|----------------|---|------|-----|------|------|---|

Totaux programme 0

a 79,2 2,2 - 81,4 Totaal programma 0

TOTAL DIVISION 09

a 79,2 2,2 - 81,4 TOTAAL AFDELING 09

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | — | — | — | — | — | — | — | b) ordonnanceringskredieten |
| c) crédits d'engagement | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | — | — | — | — | — | — | — | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | — | — | — | — | — | — | — | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 10

AFDELING 10

*Dépenses générales de l'Administration**Algemene uitgaven van de Administratie*

0 Subsistance

0 Bestaansmiddelen

Activité 1 : Personnel

Activiteit 1 : Personeel

Crédit provisionnel en vue d'une politique de restructuration en matière de personnel

10.01.01.01 66 01 a - - - -

Provisioneel krediet voor het herstructureeringsbeleid inzake personeel

Rémunérations du personnel statutaire

10.01.11.03 01 11.1 35 11.2 a d 246,2 - 11.1 3,0 257,3 3,0 Bezoldigingen van het statutair personeel

11.3

Rémunérations du personnel non statutaire

10.01.11.04 02 11.1 11.2 a 290,7 25,5 316,2 Bezoldigingen van het niet-statutair personeel

11.3

Remboursement des rémunérations des agents mis à la disposition du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale

10.01.11.05 03 11.1 37 11.2 a d 17,8 - 0,6 17,8 0,6 Terugbetaling van de wedden van personeelsleden ter beschikking gesteld van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest

11.3

Cotisation de responsabilisation en matière de pensions

10.01.11.20 18 11.2 a 3,0 1,3 4,3 Responsabiliseringsbijdrage inzake pensioenen

Quote-part supplémentaire due au statut particulier de pension des agents transférés de l'Agglomération de Bruxelles

10.01.11.21 19 11.2 a 2,3 - 2,3 Extra bijdrage ingevolge het bijzonder pensioenstatuut van de door de Agglomeratie Brussel overgedragen personeelsleden

Subside à l'ASBL "Service Social du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale"

10.01.33.01 65 33 a 11,0 - 11,0 Toelage aan de VZW "Sociale Dienst van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest"

Activité 2 : Fonctionnement

Activiteit 2 : Werking

Dépenses de fonctionnement

10.02.12.01 11 12.1 a 290,0 -48,3 241,7 Werkingsuitgaven

Frais de fonctionnement de l'Hôtel Brugmann

10.02.12.02 12 12.1 a 2,6 - 2,6 Werkingskosten van het Hotel Brugmann

Loyer des biens immobiliers des divers services du département

10.02.12.03 13 12.12 12.22 a 30,1 12,0 42,1 Huur van onroerende goederen voor de verschillende diensten van het departement

Formation du personnel

10.02.12.04 14 12 a 10,0 - 10,0 Vorming van het personeel

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 Initieel 1996 | Premier Ajustement Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté 1996 Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnancementskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------|------|-------------|-------------------------------------|---|---|-------------------------------------|--|
| | A P A BA CD | EC | KS | | | | | |
| Rétribution du mandat conclu entre le Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale et le Centre d'Informatique pour la Région Bruxelloise | 10.02.12.05 15 | | a | - | 1,2 | | 1,2 | Vergoeding voor de tussen het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en het Centrum voor Informatica voor het Brussels Gewest gesloten mandaatsovereenkomst |
| Dépenses relatives à la maintenance du CCN | 10.02.14.01 17 | 12.1 | a | 120,0 | 4,9 | | 124,9 | Onderhoudsuitgaven in verband met het CCN |
| Subside destiné à la formation en management public | 10.02.30.01 65 | 33 | a | 4,0 | -0,8 | | 3,2 | Toelage voor de vorming inzake openbaar management |
| Indemnités à des tiers devant découlter de l'engagement de la responsabilité de la Région à l'égard d'actes commis par ses organes et préposés | 10.02.34.01 77 | 34.4 | a | 10,2 | - | | 10,2 | Schadevergoedingen aan derden voortvloeiend uit de verantwoordelijkheid van het Gewest ten aanzien van door zijn organen en door zijn beambten gepleegde daden |
| Dépenses patrimoniales du Ministère de la Région | 10.02.74.01 84 | 74.0 | a d | 34,3 - | 13,5 5,7 | | 47,8 5,7 | Vermogensuitgaven van het Ministerie van het Gewest |
| Totaux programme 0 | | | a d | 1.072,2 - | 20,4 9,3 | | 1.092,6 9,3 | Totaal programma 0 |
| 1 Statistiques régionales et diffusion de l'information | | | | | | | | 1 Gewestelijke statistieken en verspreiding van de informatie |
| Activité 1 : Statistiques régionales | | | | | | | | Activiteit 1 : Gewestelijke statistieken |
| Confection et diffusion de statistiques régionales | 10.11.12.04 95 | 12.3 | a | 15,0 | 0,1 | | 15,1 | Opmaak en verspreiding van gewestelijke statistieken |
| Activité 2 : Cartographie | | | | | | | | Activiteit 2 : Cartografie |
| Confection de banques de données, en ce compris les données de cartographie | 10.12.12.05 08 | 12.3 | b c | 23,8 38,5 | -1,9 -3,8 | | 21,9 34,7 | Opmaak van databanken, cartografische gegevens inbegrepen |
| Totaux programme 1 | | | a b c | 15,0 23,8 38,5 | 0,1 -1,9 -3,8 | | 15,1 21,9 34,7 | Totaal programma 1 |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------|----------------|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés | | | | | | | | |
| b) crédits d'ordonnancement | | | | | | | | |
| c) crédits d'engagement | | | | | | | | |
| f) crédits variables | | | | | | | | |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| 2 Informatique | | | | | | | | 2 Informatica |
| Subvention au Centre d'Informatique de la Région Bruxelloise | 10.20.43.50 24 | 41.1 | a | 123,5 | - | - | 123,5 | Toelage aan het Centrum voor Informatica van het Brussels Gewest |
| Totaux programme 2 | | | a | 123,5 | - | - | 123,5 | Totaal programma 2 |
| 3 Diffusion de l'information par des moyens audiovisuels | | | | | | | | 3 Informatieverbreiding via audiovisuele middelen |
| Promotion de l'information audiovisuelle pour la Région de Bruxelles-Capitale | 10.30.32.01 32 | 32 | a | - | - | - | - | Bevordering van de audiovisuele informatie voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest |
| Totaux programme 3 | | | a | - | - | - | - | Totaal programma 3 |
| 4 Engagements envers des organismes pararégionaux | | | | | | | | 4 Verbintenissen tegenover pararegionale instellingen |
| Dotation de fonctionnement à l'Agence régionale pour la Propreté | 10.40.41.01 52 | 31.22 51.11 | a | - | - | - | - | Werkingsdotatie aan het Gewestelijk Agentschap voor Netheid |
| Dotation de fonctionnement au Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale | 10.40.41.03 54 | 41.4 61.41 | a | 2.027,3 | -70,4 | - | 1.956,9 | Werkingsdotatie aan de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandweer en Dringende Medische Hulp |
| Totaux programme 4 | | | a | 2.027,3 | -70,4 | - | 1.956,9 | Totaal programma 4 |
| 5 Engagements envers d'autres pouvoirs publics | | | | | | | | 5 Verbintenissen tegenover andere openbare besturen |
| Crédit provisionnel destiné à couvrir les dépenses de toute nature qui découlent des dispositions légales consécutives au vote de la réforme de l'Etat | 10.50.01.02 23 | 40 | a | 3.088,4 | - | - | 3.088,4 | Provisioneel krediet voor het dekken van allerlei uitgaven die voortvloeien uit de wettelijke beschikkingen ingevolge de stemming van de Staatshervorming |
| Frais de fonctionnement de la Province de Brabant | 10.50.12.08 62 | 43.11 | a | - | - | - | - | Werkingskosten van de provincie Brabant |
| Totaux programme 5 | | | a | 3.088,4 | - | - | 3.088,4 | Totaal programma 5 |

| | D P A AB CD A P A B A C D | CE EC | SC KS | Initial 1996 Initieel 1996 | Premier Ajustement Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté 1996 Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnancementskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|------------------------------|----------------------|----------|-------------------------------------|---|---|-------------------------------------|---|
| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| 6 Dette | | | | | | | | 6 Schuld |
| Remboursement à l'Agglomération de Bruxelles des charges d'amortissement des emprunts contractés par celle-ci pour les immeubles transférés aux communes de Saint-Josse-Ten-Noode et Forest | 10.60.63.20 10 | 63.21 | a | - | - | - | - | Terugbetaling aan de Agglomeratie Brussel van de aflossingslasten van de door haar aangegane leningen voor de aan de gemeenten Sint-Joost-Ten-Noode en Vorst overgedragen gebouwen |
| Totaux programme 6 | | | a | - | - | - | - | Totaal programma 6 |
| 7 Dépenses effectuées au nom et pour compte de l'Agglomération de Bruxelles | | | | | | | | 7 Uitgaven gedaan in naam en voor rekening van de Agglomeratie Brussel |
| Activité 0 : Charges du passé | | | | | | | | Activiteit 0 : Lasten uit het verleden |
| Crédit provisionnel pour les dépenses de l'Agglomération qui se rapportent à des années antérieures | 10.70.01.01 08 | | a | - | 6,1 | | 6,1 | Provisioneel krediet voor uitgaven van de Agglomeratie betreffende voorgaande jaren |
| Indemnisation aux communes des biens immeubles transférés en vertu de l'article 54 paragraphe 2 de la loi du 26 juillet 1971 organisant les agglomérations et les fédérations de communes. | 10.70.63.01 81 | | a | - | 5,5 | | 5,5 | Vergoeding aan gemeenten voor overgedragen onroerende goederen in toepassing van artikel 54 paragraaf 2 van de wet van 26 juli 1971 houdende organisatie van agglomeraties en federaties van gemeenten. |
| Activité 1 : Subsistance | | | | | | | | Activiteit 1 : Bestaansmiddelen |
| Rémunérations du personnel statutaire | 10.71.11.03 49 | 11.1 11.2 11.3 | a | 3,4 | -0,1 | | 3,3 | Bezoldigingen van het statutair personeel |
| Frais de fonctionnement | 10.71.12.01 50 | 12.1 84 | a d | 0,9 | -0,1 0,2 | | 0,8 0,2 | Werkingsuitgaven |
| Activité 2 : Pensions | | | | | | | | Activiteit 2 : Pensioenen |
| Pensions de mandataires | 10.72.11.06 61 | 11.33 | a | 9,0 | 0,9 | | 9,9 | Pensioenen van mandatarissen |
| Pensions et rentes du personnel | 10.72.11.07 62 | 11.33 | a | 557,8 | 0,7 | | 558,5 | Pensioenen en renten van het personeel |
| Cotisation patronale destinée à alimenter le Fonds des Pensions | 10.72.11.20 75 | 11.2 | a | 76,2 | - | | 76,2 | De aan het Pensioenfonds te storten patronale bijdragen |

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD A P A BA CD | CE EC | SC KS | Initial 1996 Initieel 1996 | Premier Ajustement Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté 1996 | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringsskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------------------|----------|----------|-------------------------------------|---|---|------------------------|--|
| Cotisations personnelles à verser au Fonds des Pensions | 10.72.30.01 16 | 11.12 | a | 140,4 | -4,5 | | 135,9 | De aan het Pensioenfonds te storten persoonlijke bijdragen |
| Activité 3 : Remboursement d'impôts et de redevances d'Agglomération | | | | | | | | Activiteit 3 : Terugbetaling van Agglomeratiebelastingen en -retributies |
| Non-valeurs et remboursement d'impôts et de redevances d'Agglomération perçus indûment | 10.73.33.01 34 | 34.0 | a | 2,0 | - | | 2,0 | Oninbare posten en terugbetaling van ten onrechte geïnde Agglomeratiebelastingen en -retributies |
| Activité 4 : Dette | | | | | | | | Activiteit 4 : Schuld |
| Intérêts des emprunts | 10.74.21.01 07 | 21.11 | a | 62,4 | -62,4 | - | - | Interesten op leningen |
| Autres intérêts | 10.74.21.02 08 | 21.11 | a | 10,0 | -10,0 | - | - | Andere interesten |
| Intérêts pour la consolidation | 10.74.21.03 09 | 21.11 | a | 105,0 | -105,0 | - | - | Interesten op de consolidatielening |
| Amortissements des emprunts | 10.74.91.01 07 | 91.11 | a | 89,1 | -89,1 | - | - | Aflossingen van leningen |
| Totaux programme 7 | | | a d | 1.056,2 - | -258,0 0,2 | - | 798,2 0,2 | Totaal programma 7 |
| 8 Impact de la scission de la Province de Brabant | | | | | | | | 8 Gevolgen van de splitsing van de Provincie Brabant |
| Activité 1 : Dotations aux commissions communautaires destinées au financement de l'enseignement | | | | | | | | Activiteit 1 : Dotaties aan de gemeenschapscommissies ter financiering van het onderwijs |
| Dotation à la Commission communautaire française | 10.81.45.21 65 | 45.2 | a | 773,3 | - | | 773,3 | Dotatie aan de Franse Gemeenschapscommissie |
| Dotation à la Commission communautaire flamande | 10.81.45.22 66 | 45.2 | a | 474,0 | - | | 474,0 | Dotatie aan de Vlaamse Gemeenschapscommissie |
| Activité 2 : Dotations spéciales aux commissions communautaires destinées au financement des missions provinciales | | | | | | | | Activiteit 2 : Bijzondere dotaties aan de gemeenschapscommissies ter financiering van de provincietaken |
| Dotation à la Commission communautaire française | 10.82.45.10 63 | 45.1 | a | 352,2 | - | | 352,2 | Dotatie aan de Franse Gemeenschapscommissie |

| | D P A AB CD A P A BA CD | CE EC | SC KS | Initial 1996 Initieel 1996 | Premier Ajustement Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté 1996 Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnancementskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|----------------------------|----------------------|----------|-------------------------------------|---|---|-------------------------------------|--|
| a) crédits non dissociés | | | | | | | | |
| b) crédits d'ordonnancement | | | | | | | | |
| c) crédits d'engagement | | | | | | | | |
| f) crédits variables | | | | | | | | |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Dotation à la Commission communautaire flamande | 10.82.45.11 64 | 45.1 | a | 88,0 | - | | 88,0 | Dotatie aan de Vlaamse Gemeenschapscommissie |
| Dotation à la Commission communautaire commune | 10.82.45.12 65 | 45.1 | a | 258,1 | - | | 258,1 | Dotatie aan de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie |
| Activité 3 : Subsistance | | | | | | | | Activiteit 3 : Bestaansmiddelen |
| Rémunérations du personnel statutaire | 10.83.11.03 60 | 11.1 11.2 11.3 | a | 108,4 | 2,0 | | 110,4 | Bezoldigingen van het statutair personeel |
| Rémunérations du personnel non statutaire | 10.83.11.04 61 | 11.1 11.2 11.3 | a | 6,0 | 0,2 | | 6,2 | Bezoldigingen van het niet-statutair personeel |
| Remboursement des rémunérations des agents mis à la disposition du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale | 10.83.11.05 62 | 11.1 11.2 11.3 | a | 15,4 | - | | 15,4 | Terugbetaling van de wedden van personeelsleden ter beschikking gesteld van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest |
| Jetons de présence du Président et des membres du Collège juridictionnel ainsi que les rémunérations du personnel mis à la disposition du Collège | 10.83.11.06 63 | 11. | a | 17,8 | 0,4 | | 18,2 | Presentiegelden van de Voorzitter en de leden van het rechtsprekend College evenals de bezoldigingen van de personeelsleden die ter beschikking van het College worden gesteld |
| Dépenses de fonctionnement | 10.83.12.01 61 | 12.1 | a | 5,0 | -3,7 | -0,5 | 0,8 | Werkingsuitgaven |
| Dépenses patrimoniales | 10.83.74.01 37 | 74.0 | a | 2,0 | -0,2 | | 1,8 | Vermogensuitgaven |
| Activité 4 : Commerce et industrie | | | | | | | | Activiteit 4 : Handel en nijverheid |
| Fonctionnement du WTC | 10.84.12.01 70 | 12.1 | a | 1,5 | - | | 1,5 | Werking van het WTC |
| Activité 5 : Station d'essai et d'analyses | | | | | | | | Activiteit 5 : Proef- en ontledingsstation |
| Rémunérations du personnel | 10.85.11.00 75 | 11.1 11.2 11.3 | a | 39,0 | -39,0 | | - | Bezoldigingen van het personeel |
| Dépenses de fonctionnement | 10.85.12.01 79 | 12.1 | a | 6,0 | -6,0 | | - | Werkingsuitgaven |
| Dépenses d'investissement | 10.85.74.01 55 | 74.0 | a | 2,3 | -2,3 | | - | Investeringsuitgaven |

- a) crédits non dissociés
- b) crédits d'ordonnancement
- c) crédits d'engagement
- f) crédits variables
- d) crédits pour années antérieures

- | D P A AB CD | CE | SC | Initial
1996 | Premier
Ajustement | Redistributions
délibérations | 1996
Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten
b) ordonnancingskredieten
c) vastleggingskredieten
f) variabele kredieten
d) kredieten voor vorige jaren |
|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |

| | | | | | | | |
|---|----------------|-------|---|-------|---------|--------|---|
| Activité 6 : Cultes | | | | | | | Activiteit 6 : Erediensten |
| Logement - Culte orthodoxe | 10.86.11.00 84 | 11.4 | a | 3,2 | -3,2 | - | Woning - Orthodoxe eredienst |
| Intervention dans le déficit des fabriques cathédrales | 10.86.30.01 45 | 33. | a | 2,8 | -2,8 | - | Tussenkomst in het tekort van de kathedrale kerkfabrieken |
| Intervention dans le déficit pour le culte orthodoxe | 10.86.30.02 46 | 33. | a | 0,8 | -0,8 | - | Tussenkomst in het tekort van de orthodoxe eredienst |
| Participation dans les frais de logement de l'évêque | 10.86.30.03 47 | 11.4 | a | 1,4 | -1,4 | - | Tussenkomst in de woonkosten van de bisschop |
| Participation dans les frais de logement - culte orthodoxe | 10.86.30.04 48 | 11.4 | a | 1,6 | -1,6 | - | Tussenkomst in de woonkosten - orthodoxe eredienst |
| Quote-part régionale dans la troisième phase de la restauration de la cathédrale Saint-Michel | 10.86.53.11 11 | | a | - | - | - | Aandeel van het Gewest in de derde faze van de restauratie van de Sint-Michielskathedraal |
| Intervention dans les travaux au logement de l'Archevêque du diocèse de Malines | 10.86.63.11 41 | 63.11 | a | 6,6 | -6,6 | - | Tussenkomst in de werken aan de woning van de Aartsbisschop van het bisdom Mechelen |
| Activité 7 : Dette | | | | | | | Activiteit 7 : Schuld |
| Intérêts des emprunts | 10.87.21.11 37 | 21.11 | a | 101,1 | -101,1 | - | Interessen op leningen |
| Amortissements des emprunts | 10.87.91.11 37 | 91.11 | a | 79,9 | -79,9 | - | Aflissingen van leningen |
| Activité 8 : Transferts aux ménages | | | | | | | Activiteit 8 : Overdrachten aan gezinnen |
| Non-valeurs et remboursement de taxes | 10.88.33.01 72 | | a | - | - | 0,5 | Kwade posten en terugbetaling van belastingen |
| Totaux programme 8 | | | | a | 2.346,4 | -246,0 | - 2.100,4 Totaal programma 8 |
| TOTAL DIVISION 10 | | | | a | 9.729,0 | -553,9 | 9.175,1 TOTAAL AFDELING 10 |
| | | | | b | 23,8 | -1,9 | 21,9 |
| | | | | c | 38,5 | -3,8 | 34,7 |
| | | | | d | - | 9,5 | 9,5 |

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|-----|-----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | b) ordonnanceringskredieten |
| c) crédits d'engagement | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 11

AFDELING 11

*Développement économique**Economische Ontwikkeling*

0 Subsistance

0 Bestaansmiddelen

Activité 1 : Personnel

Activiteit 1 : Personeel

Rémunérations du personnel statutaire

| | | | | | |
|----------------|----------------------|---|------|-----|------|
| 11.01.11.03 28 | 11.1 11.2 11.3 | a | 58,9 | 1,2 | 60,1 |
|----------------|----------------------|---|------|-----|------|

Bezoldigingen van het statutair personeel

Rémunérations du personnel non-statutaire

| | | | | | |
|----------------|----------------------|---|------|-----|------|
| 11.01.11.04 29 | 11.1 11.2 11.3 | a | 42,5 | 1,8 | 44,3 |
|----------------|----------------------|---|------|-----|------|

Bezoldigingen van het niet-statutair personeel

Remboursement des rémunérations des agents mis à la disposition du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale

| | | | | | |
|----------------|----------------------------|--------|----------|----------|------------|
| 11.01.11.05 30 | 11.1 64 11.2 11.3 | a d | 2,0 - | - 0,1 | 2,0 0,1 |
|----------------|----------------------------|--------|----------|----------|------------|

Terugbetaling van de wedden van personeelsleden ter beschikking gesteld van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Activité 2 : Fonctionnement

Activiteit 2 : Werking

Dépenses de fonctionnement

| | | | | | |
|----------------|------------|--------|----------|-------------|------------|
| 11.02.12.01 38 | 12.1 72 | a d | 3,7 - | -2,5 0,8 | 1,2 0,8 |
|----------------|------------|--------|----------|-------------|------------|

Werkingsuitgaven

Dépenses patrimoniales du Ministère de la Région

| | | | | | |
|----------------|------------|--------|----------|-------------|------------|
| 11.02.74.01 14 | 74.0 48 | a d | 0,7 - | -0,1 0,1 | 0,6 0,1 |
|----------------|------------|--------|----------|-------------|------------|

Vermogensuitgaven van het Ministerie van het Gewest

Totaux programme 0

| | | | | |
|--------|------------|------------|---|--------------|
| a d | 107,8 - | 0,4 1,0 | - | 108,2 1,0 |
|--------|------------|------------|---|--------------|

Totaal programma 0

1 Support de la politique économique

1 Ondersteuning van het economisch beleid

Activité 1 : Expertises et marchés publics

Activiteit 1 : Expertises en overheidsopdrachten

Frais d'expertise, de gestion, d'instruction de dossiers effectués par des tiers

| | | | | | |
|----------------|------------|--------|-----------|-------------|-------------|
| 11.11.12.01 22 | 12.3 56 | a d | 43,2 - | -2,5 4,7 | 40,7 4,7 |
|----------------|------------|--------|-----------|-------------|-------------|

Kosten voor expertises, beheer en onderzoek van dossiers, uitgevoerd door derden

- a) crédits non dissociés
- b) crédits d'ordonnancement
- c) crédits d'engagement
- f) crédits variables
- d) crédits pour années antérieures

- | D P A AB CD | CE | SC | Initial
1996 | Premier
Ajustement | Redistributions
délibérations | 1996
Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|------------------------------|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | b) ordonnancingskredieten |

Activité 2 : Subsides à fonds perdus pour frais de fonctionnement à des organismes privés

Subsides à des organismes privés sur base de conventions avec reconduction annuelle

Subventions aux institutions qui mènent des actions innovatrices dans le cadre des entreprises

Activité 3 : Subsides à fonds perdu pour frais de fonctionnement à des organismes publics

Subsides à la SDRB pour l'exécution de tâches pour compte de la Région de Bruxelles-Capitale

Crédit destiné à la Caisse Nationale de Crédit Professionnel en vue de couvrir les frais de fonctionnement et la liquidation des éventuels soldes négatifs du Fonds de Garantie

Activité 4 : Déchirage des navires

Subvention à l'Office régulateur de la Navigation intérieure chargé du paiement des primes de déchirage et des subventions-intérêts dans le cadre de l'assainissement de la flotte belge de navigation intérieure

Totaux programme 1

| | | | | | |
|---|-------|-----|---|-------|--------------------|
| a | 231,7 | 3,5 | - | 235,2 | Totaal programma 1 |
| d | - | 4,7 | - | 4,7 | |

2 Aide aux entreprises et initiatives nouvelles

Activité 1 : Subventions-intérêts et subventions à fonds perdus

Subventions-intérêts, subventions à fonds perdu et subventions facultatives, en ce compris les interventions financières et/ou des subventions pour de nouvelles initiatives en rapport avec la politique économique régionale

Activiteit 2 : Niet-recupereerbare toelagen aan privé-instellingen voor werkingskosten

Toelagen aan privé-instellingen op grond van jaarlijks hernieuwbare overeenkomsten

Toelagen aan instellingen die acties voeren in verband met innovatie voor bedrijven

Activiteit 3 : Niet-recupereerbare toelagen aan openbare instellingen voor werkingskosten

Toelagen aan de GOMB voor het uitvoeren van taken voor rekening van het Gewest

Krediet bestemd voor de Nationale Kas voor Beroepskrediet met het oog op het dekken van de werkingskosten en de likwidatie van eventuele negatieve saldi van het Waarborgfonds

Activiteit 4 : Slopen van vaartuigen

Toelage aan de Dienst voor Regeling van de Binnenvaart gelast met de betaling van slooppremies en rentetoelagen in het kader van de sanering van de Belgische binnenvaartvloot

2 Steun aan ondernemingen en nieuwe initiatieven

Activiteit 1 : Rentetoelagen en kosteloze toelagen

Rentetoelagen, kosteloze en facultatieve toelagen; financiële tegemoetkomingen en/of tegemoetkomingen voor nieuwe initiatieven met betrekking tot het regionaal economisch beleid inbegrepen

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gespliste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|----------------|----------|--------|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Subventions à fonds perdus et subventions facultatives relatives à des coûts d'études et/ou à des participations à des actions de formation | 11.21.31.01 72 | 32 33 | a | 10,0 | - | - | 10,0 | Kosteloze en facultatieve toelagen in verband met studiekosten en/of in verband met deelname aan vormingsactiviteiten |
| Activité 2 : Primes en capital | | | | | | | | Activiteit 2 : Kapitaalpremies |
| Subsides relatifs au paiement de primes en capital, subventions à fonds perdus et subventions facultatives, en ce compris les interventions financières et/ou des interventions pour de nouvelles initiatives en rapport avec la politique économique régionale | 11.22.50.01 25 | 51.12 | b c | 370,0 300,0 | - | - | 370,0 300,0 | Toelagen in verband met de uitbetaling van de kapitaalpremies, kosteloze en facultatieve toelagen; financiële tegemoetkomingen en /of tegemoetkomingen voor nieuwe initiatieven met betrekking tot het regionaal economisch beleid inbegrepen |
| Instauracion d'une banque de données destinées au développement et à la promotion économique de la Région | 11.22.70.01 85 | 74.4 | b c | 2,3 2,3 | - | - | 2,3 2,3 | Inrichting van een databank bestemd voor de economische ontwikkeling en promotie van het Gewest |
| Location-achat de bâtiments | 11.22.71.01 88 | 71.01 | b | 62,1 | - | - | 62,1 | Huurkoop van gebouwen |
| Activité 3 : Industrie hôtelière | | | | | | | | Activiteit 3 : Hotelrijverheid |
| Subsides à l'industrie hôtelière | 11.23.30.02 88 | 31.3 | a | 1,0 | - | - | 1,0 | Toelagen aan de hotelrijverheid |
| Activité 5 : Projets divers | | | | | | | | Activiteit 5 : Diverse projecten |
| Politique de soutien concernant les questions de télécommunication | 11.25.01.01 18 | 31.22 | a | 15,0 | - | - | 15,0 | Ondersteuningsbeleid inzake de telecommunicatieproblematiek |
| Politique de soutien concernant les aspects économiques du tourisme | 11.25.01.02 19 | 31.3 | a | 7,0 | - | - | 7,0 | Ondersteuningsbeleid inzake de economische aspecten van het toerisme |
| Frais de fonctionnement du Conseil Economique et Social de la Région de Bruxelles-Capitale (CESRBC) | 11.25.01.03 20 | 12.11 | a | 25,0 | -16,5 | - | 8,5 | Werkingskosten van de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest (ESRBHG) |
| Politique de soutien pour un guichet unique | 11.25.01.04 21 | 31.22 | a | 19,0 | -2,5 | - | 16,5 | Ondersteuningsbeleid inzake een enig loket |
| Activité 6 : Centres d'entreprises | | | | | | | | Activiteit 6 : Bedrijvencentra |
| Subsides aux centres d'entreprises | 11.26.31.02 21 | 31.3 | b c | 17,2 34,4 | 6,5 12,5 | - | 23,7 46,9 | Toelagen aan bedrijvencentra |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------|---------------------|-------------|------------------------|-----------------------|-----------------------------------|------------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| Activité 7 : Economie sociale | | | | | | | | |
| Subventions à fonds perdus et subventions facultatives destinées aux frais de fonctionnement d'organismes qui participent à des projets d'économie sociale | 11.27.31.01 29 | 31.2 31.3 | b c | 21,0 23,0 | - | - | 21,0 23,0 | Kosteloze en facultatieve toelagen voor de werkingskosten van instellingen die deelnemen aan projecten inzake sociale economie |
| Subventions à fonds perdus et subventions facultatives destinées aux frais d'investissement d'organismes qui participent à des projets d'économie sociale | 11.27.51.01 73 | 51.11 51.12 | a | 6,0 | - | - | 6,0 | Kosteloze en facultatieve toelagen voor de investeringenkosten van instellingen die deelnemen aan projecten inzake sociale economie |
| Subventions à la S.R.I.B. concernant l'économie sociale | 11.27.51.02 74 | | a | - | 10,0 | - | 10,0 | Toelagen aan de G.I.M.B. met betrekking tot de sociale economie |
| Totaux programme 2 | | | | | | | | |
| | | | a b c | 83,0 795,6 609,7 | -9,0 6,5 12,5 | - | 74,0 802,1 622,2 | Totaal programma 2 |
| 3 Encouragement à la recherche scientifique et technologique | | | | | | | | |
| Activité 1 : Subsides à la recherche scientifique | | | | | | | | |
| Activité 1 : Subsides à la recherche scientifique | | | | | | | | Activiteit 1 : Toelagen voor het wetenschappelijk onderzoek |
| Frais d'expertises, gestion et recherches par des tiers | 11.31.12.01 08 | 31.32 | a | 18,0 | 2,0 | - | 20,0 | Kosten expertises, beheer en onderzoek door derden |
| Subsides pour les actions de recherche, de développement, de démonstration et de valorisation dans le domaine de la recherche <i>het vlak van het wetenschappelijk onderzoek</i> . - scientifique - Programmes européens | 11.31.31.01 65 | 32 41.3 51.12 | b c | 11,6 13,2 | -4,0 -4,0 | - | 7,6 9,2 | Toelagen voor acties in verband met onderzoek, ontwikkeling, demonstratie en valorisatie op Europese programma's |
| Subsides pour les actions de recherche, de développement, de démonstration et de valorisation dans le domaine de la recherche <i>het vlak van het wetenschappelijk onderzoek</i> . - scientifique - Programmes régionaux | 11.31.31.02 66 | 32 41.3 51.12 | b c | 58,1 68,1 | 11,0 -20,0 | - | 69,1 48,1 | Toelagen voor acties in verband met onderzoek, ontwikkeling, demonstratie en valorisatie op Regionale programma's |
| Subventions pour des actions de recherche industrielle pré-compétitive | 11.31.31.05 69 | 31.3 | b c | 147,0 150,0 | -7,0 2,0 | - | 140,0 152,0 | Toelagen voor precompetitief industrieel onderzoek |
| Subventions pour des actions interrégionales de recherche collective et de guidance technologique | 11.31.31.06 70 | 31.3 | b c | 19,5 25,0 | - | - | 19,5 25,0 | Toelagen voor intergewestelijk collectief onderzoek en technologische sturing |

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |

| | | | | | | | | |
|---|----------------|-------|------------------|--------------------------------|---------------------------|---|--------------------------------|---|
| Dotation à l'IRSLA pour l'encouragement de la recherche scientifique et technologique. - Recherche industrielle de base et programmes d'impulsion | 11.31.41.03 97 | 41.4 | a | - | - | - | - | Dotatie aan het IWONL ter aanmoediging van het wetenschappelijk en technologisch onderzoek. - Industrieel basisonderzoek en impulsprogramma's |
| Subsides d'investissement pour les actions de recherche, de développement, de démonstration et de valorisation dans le domaine de la recherche scientifique. - Programmes régionaux | 11.31.51.02 13 | 51.12 | b c | 2,8 2,8 | - | - | 2,8 2,8 | Investeringstoelagen voor acties in verband met onderzoek, ontwikkeling, demonstratie en valorisatie op het vlak van het wetenschappelijk onderzoek. - Regionale programma's |
| Activité 2 : Avances récupérables | | | | | | | | Activiteit 2 : Terugvorderbare voorschotten |
| Avances récupérables pour la fabrication de prototypes, pour les recherches de technologie avancée et pour développer les travaux de recherche appliquée régionale | 11.32.81.01 14 | 81.1 | b c | 70,5 100,0 | 7,5 | - | 78,0 100,0 | Terugvorderbare voorschotten voor de vervaardiging van prototypes, voor onderzoek inzake geavanceerde technologie en voor de ontwikkeling van het regionaal toegepast onderzoek |
| 11.32.81.91 07 | | | f | 40,0 | - | - | 40,0 | |
| Activité 3 : Station d'essai et d'analyses | | | | | | | | Activiteit 3 : Proef- en ontledingsstation |
| Rémunérations du personnel | 11.33.11.00 22 | | a | - | 37,2 | | 37,2 | Bezoldigingen van het personeel |
| Dépenses de fonctionnement | 11.33.12.01 26 | | a | - | 4,9 | | 4,9 | Werkingsuitgaven |
| Dépenses d'investissement | 11.33.74.01 02 | | a | - | 5,3 | | 5,3 | Investeringsuitgaven |
| Totaux programme 3 | | | a b c f | 18,0 309,5 359,1 40,0 | 49,4 7,5 -22,0 - | - | 67,4 317,0 337,1 40,0 | Totaal programma 3 |
| 4 Promotion du commerce extérieur | | | | | | | | 4 Bevordering van de buitenlandse handel |
| Activité 1 : Initiatives générales | | | | | | | | Activiteit 1 : Algemene initiatieven |
| Dépenses découlant des dispositions légales consécutives au vote de la réforme de l'Etat | 11.41.01.01 65 | 01 | a | - | - | - | - | Uitgaven voortvloeiend uit de wettelijke beschikkingen ingevolge de stemming van de Staatshervorming |

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD A P A BA CD | CE EC | SC KS | Initial 1996 Initieel 1996 | Premier Ajustement Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté 1996 Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnancingskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|----------------------------|----------------------|----------|-------------------------------------|---|---|-------------------------------------|---|
| Rémunérations du personnel non statutaire exerçant ses fonctions dans le cadre de la promotion du commerce extérieur (salaires, pécunes de vacances et interventions diverses) | 11.41.11.04 01 | 11.1 11.2 11.3 | a | 39,6 | - | - | 39,6 | Bezoldigingen van het niet-statutair personeel dat zijn functie uitoefent in het kader van de bevordering van de buitenlandse handel (wedden, vakantiegeld en diverse tussenkomsten) |
| Frais de fonctionnement du personnel non statutaire exerçant ses fonctions dans le cadre de la promotion du commerce extérieur | 11.41.12.03 03 | 12.1 | a | 39,6 | - | - | 39,6 | Werkingskosten van het niet-statutair personeel dat zijn functie uitoefent in het kader van de bevordering van de buitenlandse handel |
| Dépenses en vue de promouvoir le commerce extérieur de la Région | 11.41.30.02 56 | 32 | a | 18,0 | - | - | 18,0 | Uitgaven ter bevordering van de buitenlandse handel van het Gewest |
| Activité 2 : Actions spécifiques | | | | | | | | Activiteit 2 : Specifieke acties |
| Dépenses spécifiques nécessitées par l'exécution de la politique de promotion du commerce extérieur de la Région de Bruxelles-Capitale. - Frais de représentation, de prospection à l'occasion des manifestations à caractère économique dans le pays et à l'étranger. - Organisation de conférences, de séminaires et de concours. - Intervention dans les frais d'organisation de manifestations, d'élaboration et de diffusion d'informations. - Autres dépenses de même nature. | 11.42.12.01 10 | 12.3 | a | 25,0 | - | - | 25,0 | Specifieke uitgaven voor de uitvoering van het beleid tot bevordering van de buitenlandse handel van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. - Representatiekosten, prospectiekosten ter gelegenheid van manifestaties met economisch karakter in binnen- en buitenland. - Organisatie van conferenties, seminars en wedstrijden. - Tussenkomsten in de organisatiekosten van manifestaties en in de kosten voor het aanmaken en verspreiden van informatie. Andere uitgaven van dezelfde aard. |
| Subsides à des organismes privés pour des actions de promotion, de formation, de participation à des foires, pour le recours à des consultants extérieurs et pour toute autre action dans le cadre de la politique de promotion du commerce extérieur de la Région | 11.42.31.01 67 | 30 | a | 23,0 | - | - | 23,0 | Toelagen aan privé-instellingen voor promotie- en vormingsactiviteiten, voor deelname aan beurzen, voor het beroep doen op externe adviseurs en voor alle andere activiteiten in het kader van het beleid tot bevordering van de buitenlandse handel van het Gewest |
| Octroi de subsides pour prospection | 11.42.31.02 68 | 42 | b c | 13,0 16,0 | - | - | 13,0 16,0 | Toekenning van toelagen voor prospectie |
| Dépenses en vue de couvrir des frais engagés par l'OBCE au profit de la Région de Bruxelles-Capitale | 11.42.41.40 39 | 41.4 | a | 8,0 | - | - | 8,0 | Uitgaven om de door de BDBH voor rekening van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest aangebrachte kosten te dekken |

a) crédits non dissociés
 b) crédits d'ordonnancement
 c) crédits d'engagement
 f) crédits variables
 d) crédits pour années antérieures

| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté |
|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast |

a) niet-gesplitste kredieten
 b) ordonnanceringskredieten
 c) vastleggingskredieten
 f) variabele kredieten
 d) kredieten voor vorige jaren

| | | | | | | | |
|---------------------------------|----------------|------|-------------|-------------------|-------------|-------------------|---|
| Octroi de prêts aux entreprises | 11.42.81.03 09 | 81.1 | b c f | 5,0 6,2 5,0 | - - - | 5,0 6,2 5,0 | Toekenning van leningen aan ondernemingen |
|---------------------------------|----------------|------|-------------|-------------------|-------------|-------------------|---|

| | | | | | | |
|--------------------|------------------|------------------------------|------------------|------------------|------------------------------|--------------------|
| Totaux programme 4 | a b c f | 153,2 18,0 22,2 5,0 | - - - - | - - - - | 153,2 18,0 22,2 5,0 | Totaal programma 4 |
|--------------------|------------------|------------------------------|------------------|------------------|------------------------------|--------------------|

5 Encouragement aux investissements étrangers et promotion de l'image économique de Bruxelles

5 Aanmoediging van buitenlandse investeringen en bevordering van het economisch imago van Brussel

Activité 1 : Prospection

Dépenses nécessitées par l'exécution de la politique d'encouragement et de promotion des investissements étrangers privés dans la Région de Bruxelles-Capitale. - Frais de représentation, de réceptions, de cérémonies. - Frais de participation à des expositions diverses dans le pays et à l'étranger. - Organisation de conférences et de concours. - Intervention dans les frais d'organisation de manifestations régionales. - Films, matériel de propagande. - Autre dépenses de même nature

11.51.12.04 94 12.3 a 25,0 - 25,0 Uitgaven nodig voor de uitvoering van het beleid tot aanmoediging en bevordering van de buitenlandse privé-investeringen in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. - Representatie-, ontvangst- en ceremoniekosten. - Kosten wegens deelname aan allerhande tentoonstellingen in binnen- en buitenland. - Inrichten van conferenties en wedstrijden. - Tussenkomst in de kosten voor het inrichten van gewestelijke manifestaties. - Films, propagandamateriaal. - Andere uitgaven van dezelfde aard

| | | | | | | |
|--------------------|---|------|---|---|------|--------------------|
| Totaux programme 5 | a | 25,0 | - | - | 25,0 | Totaal programma 5 |
|--------------------|---|------|---|---|------|--------------------|

| | | | | | |
|--------------------|-----------------------|--|----------------------------------|--|--------------------|
| TOTAUX DIVISION 11 | a b c d f | 618,7 1.123,1 991,0 - 45,0 | 44,3 14,0 -9,5 5,7 - | 663,0 1.137,1 981,5 5,7 45,0 | TOTAAL AFDELING 11 |
|--------------------|-----------------------|--|----------------------------------|--|--------------------|

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnancementskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|----------------------|----------------------|--------|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| DIVISION 12 | | | | | | | | |
| <i>Equipements et Déplacements</i> | | | | | | | | |
| 0 Subsistance | | | | | | | | 0 Bestaansmiddelen |
| Activité 1 : Personnel | | | | | | | | Activiteit 1 : Personeel |
| Rémunérations du personnel statutaire | 12.01.11.03 55 89 | 11.1 11.2 11.3 | a d | 336,5 - | -0,7 5,6 | | 335,8 5,6 | Bezoldigingen van het statutair personeel |
| Rémunérations du personnel non statutaire | 12.01.11.04 56 | 11.1 11.2 11.3 | a | 88,0 | -14,4 | | 73,6 | Bezoldigingen van het niet-statutair personeel |
| Remboursement des rémunérations des agents mis à la disposition du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale | 12.01.11.05 57 91 | 11.1 11.2 11.3 | a d | 405,0 - | 0,3 | | 405,0 0,3 | Terugbetaling van de wedden van personeelsleden ter beschikking gesteld van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest |
| Activité 2 : Fonctionnement | | | | | | | | Activiteit 2 : Werking |
| Dépenses de fonctionnement | 12.02.12.01 65 | 12.3 | a | 31,6 | -10,1 | | 21,5 | Werkingsuitgaven |
| Indemnités à des tiers devant découler de l'engagement de la responsabilité de la Région à l'égard d'actes commis par ses organes et préposés | 12.02.34.01 34 | 34,3 | a | 15,0 | -8,0 | | 7,0 | Schadevergoedingen aan derden voortvloeiend uit de verantwoordelijkheid van het Gewest ten aanzien van door zijn organen en door zijn beambten gepleegde daden |
| Dépenses patrimoniales du Ministère de la Région | 12.02.74.01 41 | 74,0 | a | 8,1 | -2,0 | | 6,1 | Vermogensuitgaven van het Ministerie van het Gewest |
| Totaux programme 0 | | a d | | 884,2 - | -35,2 5,9 | | 849,0 5,9 | Totaal programma 0 |

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD --- | CE | SC | Initial 1996 --- | Premier Ajustement --- | Redistributions délibérations --- | 1996 Ajusté --- | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------------|-------|--------|------------------------|------------------------------|---|-----------------------|---|
| | A P A BA CD --- | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| 1 Support de la politique générale | | | | | | | | 1 Ondersteuning van het algemeen beleid |
| Activité 3 : Equipements et déplacements | | | | | | | | Activiteit 3 : Uitrusting en verplaatsingen |
| Dépenses généralement quelconques relatives aux équipements et déplacements, notamment les études, frais relatifs aux commissions consultatives, informations, etc | 12.13.12.03 69 06 | 12.3 | a d | 50,0 - | 8,0 0,6 | - | 58,0 0,6 | Allerhande uitgaven in verband met uitrusting en verplaatsingen; met name de studies, kosten in verband met de adviescommissies, informatie, enz. |
| Dépenses de toute nature en matière de coordination, de subventions, d'études, d'information en matière de gestion des voiries, en ce compris la lutte et la prévention contre le vandalisme | 12.13.12.05 71 | 12 | a | 20,0 | - | - | 20,0 | Allerhande uitgaven in verband met coördinering, toelagen, studies, informatie inzake wegennetbeheer, met inbegrip van de strijd tegen het vandalisme en de preventie dienaangaande |
| Subvention à des organismes ou des associations travaillant dans le domaine de la mobilité des personnes et de l'aménagement de l'espace public | 12.13.33.01 33 | 12 | a | 3,0 | - | - | 3,0 | Toelagen aan instellingen of verenigingen werkzaam op het vlak van de mobiliteit van personen en de inrichting van de openbare ruimte |
| Subventions aux pouvoirs subordonnés travaillant dans le domaine de la mobilité des personnes et de l'aménagement de l'espace public | 12.13.43.02 64 | 12 | a | 8,0 | -1,0 | - | 7,0 | Toelagen aan ondergeschikte besturen werkzaam op het vlak van de mobiliteit van personen en de inrichting van de openbare ruimte |
| Activité 4 : Lutte contre le vandalisme | | | | | | | | Activiteit 4 : Strijd tegen het vandalisme |
| Dépenses relatives à la lutte contre le vandalisme dans les transports publics dans un contexte d'encadrement social | 12.14.12.04 79 | 12.3 | a | 3,3 | - | - | 3,3 | Uitgaven voor de bestrijding van het vandalisme in het openbaar vervoer via sociale begeleiding |
| Totaux programme 1 | | | a d | 84,3 - | 7,0 0,6 | - | 91,3 0,6 | Totaal programma 1 |
| 2 Transport public | | | | | | | | 2 Openbaar vervoer |
| Activité 1 : Fonctionnement | | | | | | | | Activiteit 1 : Werking |
| Dotation à la STIB | 12.21.43.01 38 | 31.22 | a | 9.063,0 | - | - | 9.063,0 | Dotatie aan de MIVB |
| Dotation d'investissement à la STIB | 12.21.63.02 83 | 51.11 | a | - | - | - | - | Investeringsdotatie aan de MIVB |

| | | | | | | | | |
|--|----------------------------|----------|----------|-------------------------------------|---|---|-------------------------------------|--|
| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD A P A BA CD | CE EC | SC KS | Initial 1996 Initieel 1996 | Premier Ajustement Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté 1996 Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringsskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------------------|----------|----------|-------------------------------------|---|---|-------------------------------------|--|

Activité 2 : Investissements

Travaux à exécuter en vue d'assurer la promotion et la modernisation des transports urbains

| | | | | | | |
|----------------|-------|--------|--------------------|----------------|------------------|--|
| 12.22.71.01 18 | 73.43 | b c | 1.350,0 1.000,0 | -16,0 -10,0 | 1.334,0 990,0 | Uit te voeren werken met het oog op het bevorderen en het moderniseren van het stedelijk vervoer |
|----------------|-------|--------|--------------------|----------------|------------------|--|

Totaux programme 2

| | | | | | |
|---|---------|-------|---|---------|--------------------|
| a | 9.063,0 | - | - | 9.063,0 | Totaal programma 2 |
| b | 1.350,0 | -16,0 | - | 1.334,0 | |
| c | 1.000,0 | -10,0 | - | 990,0 | |

3 Transports privés

Activité 1 : Entretien

Dépenses de consommation électrique

| | | | | | | |
|----------------|-------|---|-------|------|-------|--------------------------------------|
| 12.31.12.07 41 | 12.11 | a | 120,0 | 18,6 | 138,6 | Uitgaven voor electriciteitsverbruik |
|----------------|-------|---|-------|------|-------|--------------------------------------|

Dépenses liées à l'entretien normal et à la sécurité des routes et de leurs abords, en ce compris l'acquisition de biens semi-durables

| | | | | | | |
|----------------|------|---|-------|---|-------|---|
| 12.31.14.01 41 | 14.1 | a | 660,8 | - | 660,8 | Uitgaven voor het normaal onderhoud en de veiligheid van de wegen en hun omgeving, de aanschaffing van halfduurzame goederen inbegrepen |
|----------------|------|---|-------|---|-------|---|

Dépenses d'entretien normal d'électricité et d'électromécanique

| | | | | | | |
|----------------|------|---|-------|-------|-------|--|
| 12.31.14.02 42 | 14.1 | a | 298,0 | -10,0 | 288,0 | Uitgaven voor normaal onderhoud van electriciteit en electromechanica. |
| 76 | | d | - | 1,0 | 1,0 | |
| 12.31.14.92 35 | | f | - | - | - | |

Dépenses d'entretien et investissement en matières électriques et de voirie

| | | | | | | |
|----------------|------|---|------|---|------|--|
| 12.31.14.91 34 | 14.2 | f | 60,0 | - | 60,0 | Onderhouds- en investeringsuitgaven inzake electriciteit en wegennet |
|----------------|------|---|------|---|------|--|

Activité 2 : Investissements

Subventions accordées aux provinces, aux communes et aux associations de communes pour le déplacement des installations de gaz, d'électricité et autre imposés en vue de l'exécution de travaux publics

| | | | | | | |
|----------------|-------|---|-----|------|------|---|
| 12.32.63.01 84 | 63.11 | b | 2,6 | 12,4 | 15,0 | Toelagen aan de provincies, gemeenten en verenigingen van gemeenten voor de ten behoeve van de uitvoering van openbare werken bevolen verplaatsing van gas-, electriciteits- en andere installaties |
| | 63.21 | c | 2,6 | 17,4 | 20,0 | |
| | 51.11 | | | | | |

Dépenses relatives aux travaux, décomptes, expropriations, révisions et toutes sujétions généralement quelconques

| | | | | | | |
|----------------|-------|--------|----------------|---|----------------|---|
| 12.32.73.01 17 | 73.11 | b c | 495,7 448,5 | - | 495,7 448,5 | Uitgaven met betrekking tot werken, afrekeningen, onteigeningen, herzieningen en allerhande dienstbaarheden |
|----------------|-------|--------|----------------|---|----------------|---|

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD A P A BA CD | CE EC | SC KS | Initial 1996 Initieel 1996 | Premier Ajustement Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté 1996 | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------------------|----------|----------|-------------------------------------|---|---|------------------------|---|
|--|----------------------------|----------|----------|-------------------------------------|---|---|------------------------|---|

| | | | | | | | |
|---|----------------|-------|-------------|------------------------|-------------------|------------------------|---|
| Dépenses relatives aux équipements électriques et électromécaniques | 12.32.73.02 18 | 73.11 | b c f | 160,0 126,2 20,0 | -9,6 -9,6 - | 150,4 116,6 20,0 | Uitgaven met betrekking tot de electrische en electromechanische uitrusting |
| Dépenses de toute nature relatives aux litiges en investissements routes | 12.32.73.03 19 | 73.11 | a | 37,2 | -15,1 | 22,1 | Allerhande uitgaven betreffende geschillen inzake wegeninvesteringen |
| Dépenses de toute nature relatives aux litiges en investissements électriques | 12.32.73.04 20 | 73.41 | a | 24,4 | -13,7 | 10,7 | Allerhande uitgaven betreffende geschillen inzake electriciteitsinvesteringen |
| Activité 3 : Tunnels | | | | | | | Activiteit 3 : Tunnels |
| Intervention pour la construction du tunnel de Cortenberg | 12.33.73.03 28 | 65.4 | b | - | - | - | Tussenkomst bij de bouw van de Kortenbergtunnel |
| Activité 4 : Fonctionnement | | | | | | | Activiteit 4 : Werking |
| Subvention à des associations oeuvrant à la mise au valeur des espaces publics en voirie régionale. | 12.34.33.01 28 | | a | - | 1,4 | 1,4 | Toelagen aan verenigingen die werken aan de valorisatie van de openbare ruimten langs de gewestwegen. |

| | | | | | | |
|--------------------|-----------------------|--|---------------------------------|-----------------------|--|--------------------|
| Totaux programme 3 | a b c d f | 1.140,4 658,3 577,3 - 80,0 | -18,8 2,8 7,8 1,0 - | - - - - - | 1.121,6 661,1 585,1 1,0 80,0 | Totaal programma 3 |
|--------------------|-----------------------|--|---------------------------------|-----------------------|--|--------------------|

| | | | | | | | |
|---|----------------|-------|--------|--------------|--------------|--------------|--|
| 4 Oeuvres d'art dans l'infrastructure | | | | | | | 4 Kunstwerken in de infrastructuur |
| Activité 1 : Achats - Investissements | | | | | | | Activiteit 1 : Aankopen - Investeringen |
| Oeuvres d'art dans les infrastructures de la politique de déplacement | 12.41.71.02 93 | 73.11 | b c | 48,0 40,0 | -3,2 -6,4 | 44,8 33,6 | Kunstwerken in de infrastructuur van het vervoerbeleid |

| | | | | | | |
|--------------------|--------|--------------|--------------|---|--------------|--------------------|
| Totaux programme 4 | b c | 48,0 40,0 | -3,2 -6,4 | - | 44,8 33,6 | Totaal programma 4 |
|--------------------|--------|--------------|--------------|---|--------------|--------------------|

| | | | | | | | |
|--|----------------|--|---|---|-----|-----|---|
| 5 Canal et installations portuaires | | | | | | | 5 Kanaal en haveninrichtingen |
| Dépenses de toute nature destinées à promouvoir l'image du Port de Bruxelles | 12.50.43.01 08 | | a | - | 3,0 | 3,0 | Allerhande uitgaven voor de promotie van het imago van de Haven van Brussel |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnancementskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------------------------|-------|------------------|----------------------------|-------------------------|-----------------------------------|-----------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés | | | | | | | | |
| b) crédits d'ordonnancement | | | | | | | | |
| c) crédits d'engagement | | | | | | | | |
| f) crédits variables | | | | | | | | |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Dotation au Port de Bruxelles | 12.50.61.01 46 | 51.11 | a | 237,5 | - | - | 237,5 | Dotatie aan de Haven van Brussel |
| Subside à la Communauté portuaire bruxelloise a.s.b.l. | 12.50.62.01 49 | 63.42 | a | 2,0 | - | - | 2,0 | Toelage aan de v.z.w. Brusselse Havengemeenschap |
| Dotation spéciale au Port de Bruxelles (ex-allocation de base 16.11.63.01) | 12.50.63.01 52 | 63.50 | a | 10,9 | - | - | 10,9 | Speciale dotatie aan de Haven van Brussel (voormalige basisallocatie 16.11.63.01) |
| Totaux programme 5 | | | a | 250,4 | 3,0 | - | 253,4 | Totaal programma 5 |
| 6 Bâtiments | | | | | | | | 6 Gebouwen |
| Activité 1 : Entretien - Gestion | | | | | | | | Activiteit 1 : Onderhoud - Beheer |
| Dépenses d'entretien en matière de bâtiments régionaux, en ce compris les études | 12.61.14.03 22 | 12.3 | a | 26,0 | -0,6 | - | 25,4 | Uitgaven voor het onderhoud inzake regionale gebouwen, studies inbegrepen |
| Dépenses d'entretien pour le CCN | 12.61.14.04 23 12.61.14.94 16 | 12.3 | a f | 4,3 | -4,3 | - | - | Uitgaven voor het onderhoud van het CCN |
| Activité 2 : Acquisition et construction | | | | | | | | Activiteit 2 : Aankoop en nieuwbouw |
| Dépenses relatives aux investissements en faveur des bâtiments régionaux, en ce compris les études d'exécution | 12.62.73.04 96 | 72.1 | b c | 32,7 50,4 | 3,0 5,1 | - | 35,7 55,5 | Uitgaven met betrekking tot de investeringen ten bate van de regionale gebouwen, de studies voor de uitvoering inbegrepen |
| Location CCN - Paiements à Sofibru | 12.62.73.05 97 | 12.12 | a | 286,0 | 1,0 | - | 287,0 | Huur CCN - Betalingen aan Sofibru |
| Totaux programme 6 | | | a b c f | 316,3 32,7 50,4 - | -3,9 3,0 5,1 - | - | 312,4 35,7 55,5 | Totaal programma 6 |
| 7 Transport rémunéré de personnes | | | | | | | | 7 Bezoldigd personenvervoer |
| Frais d'études, d'expositions | 12.70.12.10 07 | 12.3 | a | 6,0 | -0,5 | - | 5,5 | Kosten voor studies en tentoonstellingen |
| Intervention pour l'équipement et la promotion générale des taxis | 12.70.51.01 02 | 51.12 | a | 15,0 | -2,0 | - | 13,0 | Tussenkomst voor de uitrusting en de algemene promotion van de taxi's |

a) crédits non dissociés
 b) crédits d'ordonnancement
 c) crédits d'engagement
 f) crédits variables
 d) crédits pour années antérieures

| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringsskredietten c) vastleggingskredietten f) variabele kredietten d) kredietten voor vorige jaren |
|-------------|----|----|---------------|--------------------|--------------------------------|----------------|--|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |

Dépenses patrimoniales 12.70.74.01 71 74.22 a 4,5 1,5 6,0 Vermogensuitgaven

Totaux programme 7 a 25,5 -1,0 - 24,5 Totaal programma 7

8 Dette

Dotation à la STIB en vue de couvrir les charges d'intérêt des emprunts autorisés 12.80.41.02 79 31.11 a - - - Dotatie aan de MIVB ten einde de interestlasten voor toegestane leningen te dekken

Dotation à la STIB en vue de couvrir des charges d'amortissement d'emprunts 12.80.61.12 36 51.11 a 1.604,0 - 1.604,0 Dotatie aan de MIVB ten einde de aflossingslasten van de leningen te dekken

Totaux programme 8 a 1.604,0 - - 1.604,0 Totaal programma 8

| | | | | | |
|--------------------|---|----------|-------|----------|--------------------|
| TOTAUX DIVISION 12 | a | 13.368,1 | -48,9 | 13.319,2 | TOTAAL AFDELING 12 |
| | b | 2.089,0 | -13,4 | 2.075,6 | |
| | c | 1.667,7 | -3,5 | 1.664,2 | |
| | d | - | 7,5 | 7,5 | |
| | f | 80,0 | - | 80,0 | |

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD --- A P A BA CD | CE --- | SC KS | Initial 1996 Initieel 1996 | Premier Ajustement Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté --- 1996 Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringsskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|-----------------------------------|-----------|----------|-------------------------------------|---|---|--|--|
|--|-----------------------------------|-----------|----------|-------------------------------------|---|---|--|--|

DIVISION 13

AFDELING 13

*Emploi**Tewerkstelling*

| | | | | | | | |
|--|----------------------|----------------------|--------|------|-------------|-------------|---|
| 0 Subsistance | | | | | | | 0 Bestaanmiddelen |
| Activité 1 : Personnel | | | | | | | Activiteit 1 : Personeel |
| Rémunérations du personnel statutaire | 13.01.11.03 82 | 11.1 11.2 11.3 | a | 9,8 | 0,1 | | Bezoldigingen van het statutair personeel |
| Rémunérations du personnel non statutaire | 13.01.11.04 83 | 11.1 11.2 11.3 | a | 25,4 | 2,5 | | Bezoldigingen van het niet-statutair personeel |
| Activité 2 : Fonctionnement | | | | | | | Activiteit 2 : Werking |
| Dépenses de fonctionnement | 13.02.12.01 92 29 | 12.3 | a d | 1,3 | -1,0 0,3 | 0,3 0,3 | Werkingskosten |
| Dépenses patrimoniales du Ministère de la Région | 13.02.74.01 68 05 | 74.0 | a d | 0,1 | - 0,1 | 0,1 0,1 | Vermogensuitgaven van het Ministerie van het Gewest |
| Totaux programme 0 | | | a d | 36,6 | 1,6 0,4 | 38,2 0,4 | Totaal programma 0 |

1 Support de la politique générale y compris le fonctionnement de l'ORBEM et le développement d'une politique d'embauche et de partenariat en matière de recherche active d'emploi et d'insertion socio-professionnelle

1 Ondersteuning van het algemeen beleid, met inbegrip van de werking van de BGDA en het ontwikkelen van een tewerkstellings- en partnershipbeleid inzake het actief zoeken naar werk en de socio-professionele inschakeling

Activité 1 : Etudes, publications

Activiteit 1 : Studies, publicaties

Frais d'études, d'expérimentations, de publications et frais divers en matière d'emploi

Kosten voor studies, experimenten, publicaties en diverse kosten inzake tewerkstelling

| | | | | |
|----------------|------|---|-----|------|
| 13.11.12.01 76 | 12.3 | a | 2,0 | -2,0 |
| 13.11.12.91 69 | | f | - | 5,0 |

| | | | | |
|--|--|--|---|-----|
| | | | - | 5,0 |
|--|--|--|---|-----|

- a) crédits non dissociés
- b) crédits d'ordonnancement
- c) crédits d'engagement
- f) crédits variables
- d) crédits pour années antérieures

| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |

Activité 2 : Promotion d'activités

Subsides relatifs à la promotion de l'emploi et à la résorption du chômage (y compris loyers, chauffage, éclairage et fournitures générales de locaux où les activités s'exercent)

13.12.33.01 51 33 a 2,0 - 2,0

Activiteit 2 : Bevordering van activiteiten

Toelagen ter bevordering van de werkgelegenheid en tot opslorping van de werkloosheid (met inbegrip van uitgaven voor huur, verwarming, verlichting en algemene benodigdheden voor de lokalen waarin de activiteiten worden uitgeoefend)

Activité 4 : Fonctionnement de l'ORBEM

Subvention de fonctionnement accordée à l'ORBEM

13.14.43.51 52 41,4 a 586,0 18,8 604,8
13.14.43.91 92 f 9,5 - 9,5

Activiteit 4 : Werking van de BGDA

Werkingstoelage aan de BGDA

Subvention à l'ORBEM en vue de couvrir le fonctionnement de la Délégation régionale bruxelloise aux Solidarités urbaines

13.14.43.52 53 43,52 a 5,9 - 5,9
13.14.43.92 93 f 5,1 - 5,1

Toelage aan de BGDA voor het dekken van de werking van de Brusselse Gewestelijke Afvaardiging voor Stedelijke Solidariteit

Subvention accordée à l'ORBEM pour l'acquisition de biens durables

13.14.63.51 96 61,41 a 4,2 -0,8 3,4

Toelage aan de BGDA voor de verwerving van duurzame goederen

Activité 5 : Primes à l'embauche

Subvention à l'ORBEM pour le programme de primes à l'embauche (quote-part régionale)

13.15.43.53 63 41,4 a 32,0 - 32,0

Activiteit 5 : Aanwervingspremies

Toelage aan de BGDA voor het programma inzake aanwervingspremies (aandeel van het Gewest)

Subvention à l'ORBEM pour le programme de primes à l'embauche (quote-part Fonds Social Européen)

13.15.43.93 06 41,4 f 21,6 - 21,6

Toelage aan de BGDA voor het programma inzake aanwervingspremies (aandeel van het Europees Sociaal Fonds)

Activité 6 : Partenariat en matière de recherche active d'emploi

Subvention à l'ORBEM pour le développement d'une politique de partenariat en matière de recherche active d'emploi (quote-part régionale)

13.16.43.54 73 41,4 a 17,7 - 17,7

Activiteit 6 : Partnership bij het actief zoeken naar werk

Toelage aan de BGDA voor het ontwikkelen van een partnershipbeleid bij het actief zoeken naar werk (aandeel van het Gewest)

Subvention à l'ORBEM pour le développement d'une politique de partenariat en matière de recherche active d'emploi (quote-part Fonds Social Européen)

13.16.43.94 16 41,4 f 11,6 - 11,6

Toelage aan de BGDA voor het ontwikkelen van een partnershipbeleid bij het actief zoeken naar werk (aandeel van het Europees Sociaal Fonds)

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD A P A BA CD | CE EC | SC KS | Initial 1996 Initieel 1996 | Premier Ajustement Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté 1996 Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------------------------|----------|----------|-------------------------------------|---|---|-------------------------------------|--|
| Activité 7 : Partenariat en matière d'insertion socio-professionnelle | | | | | | | | Activiteit 7 : Partnership inzake socio-professionele inschakeling |
| Subvention à l'ORBEM pour le développement d'une politique de partenariat dans le cadre de dispositifs coordonnés d'insertion socio-professionnelle | 13.17.43.57 85 13.17.43.97 28 | 41.4 | a f | 103,0 28,3 | - | - | 103,0 28,3 | Toelage aan de BGDA voor het ontwikkelen van een partnershipbeleid in het raam van de gecoördineerde maatregelen voor socio-professionele inschakeling |
| Totaux programme 1 | | | a f | 752,8 76,1 | 16,0 5,0 | - | 768,8 81,1 | Totaal programma 1 |
| 2 Promotion de l'emploi : programmes de remise au travail et de placement par l'intermédiaire de l'ORBEM (y compris les droits de tirage) | | | | | | | | 2 Bevordering van de tewerkstelling : programma's van wedertewerkstelling en plaatsing via de BGDA (inclusief trekkingssrechten) |
| Activité 1 : Remise au travail et droits de tirage | | | | | | | | Activiteit 1 : Wedertewerkstelling en trekkingssrechten |
| Subvention à l'ORBEM pour la promotion de l'emploi dans le secteur non marchand (arrêté royal n°25 du 24 mars 1982, chapitre II) | 13.21.43.58 25 | 41.4 | a | 164,7 | - | - | 164,7 | Toelage aan de BGDA ter bevordering van de tewerkstelling in de non-profit sector (koninklijk besluit nr. 25 van 24 maart 1982, hoofdstuk II) |
| Subvention à l'ORBEM pour la promotion de l'emploi dans les administrations locales (arrêté royal n° 474 du 28 octobre 1986) | 13.21.43.59 26 | 41.4 | a | 650,0 | - | - | 650,0 | Toelage aan de BGDA ter bevordering van de tewerkstelling in de lokale besturen (koninklijk besluit nr. 474 van 28 oktober 1986) |
| Subvention à l'ORBEM pour la promotion de l'emploi auprès des autres pouvoirs publics et a.s.b.l. - Prime de base (arrêté royal du 21 juin 1989, art. 4 § 1er) | 13.21.43.60 27 | 41.4 | a | 203,1 | - | - | 203,1 | Toelage aan de BGDA ter bevordering van de tewerkstelling bij andere openbare instellingen en v.z.w.'s. - Basispremie (koninklijk besluit van 21 juni 1989, art. 4 § 1) |
| Subvention à l'ORBEM pour la promotion de l'emploi auprès des autres pouvoirs publics et a.s.b.l. - Prime majorée (arrêté royal du 21 juin 1989, art. 4 § 2) | 13.21.43.61 28 | 41.4 | a | 402,8 | - | - | 402,8 | Toelage aan de BGDA ter bevordering van de tewerkstelling bij andere openbare instellingen en v.z.w.'s. - Verhoogde premie (koninklijk besluit van 21 juni 1989, art. 4 § 2) |
| Subvention à l'ORBEM pour la promotion de l'emploi dans le secteur non marchand (arrêté royal n° 25 du 24 mars 1982, chapitre III) | 13.21.43.62 29 | 41.4 | a | 2.016,8 | - | - | 2.016,8 | Toelage aan de BGDA ter bevordering van de tewerkstelling in de non-profit sector (koninklijk besluit nr. 25 van 24 maart 1982, hoofdstuk III) |

a) crédits non dissociés
 b) crédits d'ordonnancement
 c) crédits d'engagement
 f) crédits variables
 d) crédits pour années antérieures

| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté |
|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast |

a) niet-gesplitste kredieten
 b) ordonanceringskredieten
 c) vastleggingskredieten
 f) variabele kredieten
 d) kredieten voor vorige jaren

| | | | | | | | |
|---|----------------|------|-------------|----------------------|--------------------|------------------------|--|
| Subvention à l'ORBEM pour le programme d'aide aux PME (arrêtés royaux n° 123 du 30 décembre 1982 et n° 258 du 31 décembre 1983) | 13.21.43.63 30 | 41.4 | a | 25,1 | - | 25,1 | Toelage aan de BGDA voor de hulp aan de KMO's (koninklijke besluiten nr. 123 van 30 december 1982 en nr. 258 van 31 december 1983) |
| Subvention à l'ORBEM dans le cadre du stage des jeunes (arrêté royal n° 230 du 21 décembre 1983, art. 6) | 13.21.43.64 31 | 41.4 | a | - | - | - | Toelage aan de BGDA in het kader van de jongerenstages (koninklijk besluit nr. 230 van 21 december 1989, art. 6) |
| Activité 2 : Placement | | | | | | | Activiteit 2 : Plaatsing |
| Subvention accordée à l'ORBEM en matière de placement | 13.22.43.56 32 | 41.4 | a | 1,5 | - | 1,5 | Toelage verleend aan de BGDA inzake plaatsing |
| Totaux programme 2 | | | a | 3.464,0 | - | 3.464,0 | Totaal programma 2 |
| TOTAUX DIVISION 13 | | | a d f | 4.253,4 - 76,1 | 17,6 0,4 5,0 | 4.271,0 0,4 81,1 | TOTAAL AFDELING 13 |

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|-----|-----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | b) ordonnancingskredieten |
| c) crédits d'engagement | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 14

AFDELING 14

*Pouvoirs locaux**Lokale Besturen*

0 Subsistance

Activité 1 : Personnel

Rémunérations du personnel statutaire

| | | | | | | |
|----------------|------|---|------|-----|------|---|
| 14.01.11.03 12 | 11.1 | a | 63,7 | 2,3 | 66,0 | Bezoldigingen van het statutair personeel |
| 46 | 11.2 | d | - | 0,4 | 0,4 | |
| | 11.3 | | | | | |

Rémunérations du personnel non statutaire

| | | | | | | |
|----------------|------|---|------|------|------|---|
| 14.01.11.04 13 | 11.1 | a | 33,5 | -0,6 | 32,9 | Bezoldigingen van het niet- statutair personeel |
| | 11.2 | | | | | |
| | 11.3 | | | | | |

Activité 2 : Fonctionnement

Dépenses de fonctionnement

| | | | | | | |
|----------------|------|---|-----|------|-----|------------------|
| 14.02.12.01 22 | 12.3 | a | 3,5 | -2,8 | 0,7 | Werkingsuitgaven |
| 56 | | d | - | 0,3 | 0,3 | |

Dépenses patrimoniales du Ministère de la Région

| | | | | | | |
|----------------|------|---|-----|------|-----|---|
| 14.02.74.01 95 | 74,0 | a | 0,6 | -0,1 | 0,5 | Vermogensuitgaven van het Ministerie van het Gewest |
|----------------|------|---|-----|------|-----|---|

Totaux programme 0

| | | | |
|---|-------|------|-------|
| a | 101,3 | -1,2 | 100,1 |
| d | - | 0,7 | 0,7 |

1 Support de la politique générale

Activité 1 : Etudes, publications et frais divers

Frais d'études, de publication et frais divers relatifs à l'exercice de la tutelle sur les communes, et en particulier au financement et à l'organisation des communes, aux travaux subsidierés et aux contrats de quartiers

| | | | | | | |
|----------------|------|---|-----|-----|-----|---|
| 14.11.12.01 06 | 12.3 | a | 4,7 | 2,1 | 6,8 | Studiekosten ,publicatiekosten en allerhande kosten in verband met de voogdij-uitoefening over de gemeenten ; in het bijzonder in verband met de financiering en de organisatie van de gemeenten, de gesubsidieerde werken en de wijkcontracten ... |
| 40 | | d | - | 1,8 | 1,8 | |

Frais de gestion du placement du crédit d'aide aux communes bruxelloises en difficulté

| | | | | | | |
|----------------|------|---|-----|---|-----|--|
| 14.11.12.03 08 | 12.3 | a | 6,5 | - | 6,5 | Beheerskosten van de belegging van het hulpkrediet aan de Brusselse gemeenten in moeilijkheden |
|----------------|------|---|-----|---|-----|--|

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------|----------------------|--------|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Activité 2 : Valorisation des ressources humaines | | | | | | | | Activiteit 2 : Herwaardering van het menselijk potentieel |
| Subventions relatives à la valorisation et à la formation du personnel communal | 14.12.33.01 78 | 43.22 | a | 24,4 | -4,7 | | 19,7 | Toelagen voor de herwaardering en de opleiding van het gemeentepersoneel |
| Subventions relatives à la valorisation et à la formation du personnel policier | 14.12.43.02 12 | 43.22 | a | 20,0 | -4,0 | | 16,0 | Toelagen voor de herwaardering en de opleiding van het politiepersoneel |
| Activité 3 : Propreté publique | | | | | | | | Activiteit 3 : Openbare reinheid |
| Nettoiemont de sites et lieux présentant un intérêt supra-communal | 14.13.12.07 30 | 43.22 | a | 103,0 | -8,0 | | 95,0 | Het schoonmaken van plaatsen met een bovengemeentelijk belang |
| Totaux programme 1 | | | a d | 158,6 - | -14,6 1,8 | - | 144,0 1,8 | Totaal programma 1 |
| 2 Financement général des communes, charges et provisions d'emprunts | | | | | | | | 2 Algemene financiering van de gemeenten, lasten en provisies voor leningen |
| Activité 1 : Dotation générale aux communes | | | | | | | | Activiteit 1 : Algemene dotatie aan de gemeenten |
| Dotation générale aux communes | 14.21.43.01 92 | 43.21 | a | 6.909,9 | - | | 6.909,9 | Algemene dotatie aan de gemeenten |
| Activité 5 : Fonds régional bruxellois de Refinancement des Trésoreries communales | | | | | | | | Activiteit 5 : Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën |
| Rémunérations du personnel statutaire | 14.25.11.03 34 | 11.1 11.2 11.3 | a | 15,7 | - | | 15,7 | Bezoldigingen van het statutair personeel |
| Rémunérations du personnel non statutaire | 14.25.11.04 35 | 11.1 11.2 11.3 | a | 22,6 | - | | 22,6 | Bezoldigingen van het niet- statutair personeel |
| Dotation au Fonds régional bruxellois de Refinancement des Trésoreries communales | 14.25.41.01 25 | 91 | a | 2.300,0 | -100,0 | | 2.200,0 | Dotatie voor het Brusselse Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gespliste kredieten b) ordonnancementskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|----------------|-------|--------|----------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Dotation de fonctionnement au Fonds régional bruxellois de Refinancement des Trésoreries communales | 14.25.41.03 27 | 41.4 | a | 2,2 | - | - | 2,2 | Werkingsdotatie aan het Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën |
| Activité 6 : Elections | | | | | | | | Activiteit 6 : Verkiezingen |
| Indemnités à payer aux personnes mises à disposition des présidents des bureaux principaux de canton et de niveau supérieur en application de l'article 161, dernier alinéa, code électoral | 14.26.11.00 40 | | a | - | - | - | - | Vergoedingen te betalen aan de personen die ter beschikking gesteld werden van de voorzitters van de kantonhoofdbureaus en de hogere bureaus, in toepassing van artikel 161, laatste lid, van de Kieswet |
| Dépenses électorales | 14.26.12.01 44 | | a d | - | - | 20,0 | 20,0 | Verkiezingsuitgaven |
| Totaux programme 2 | | | a d | 9.250,4 - 20,0 | -100,0 25,2 | - | 9.150,4 20,0 | Totaal programma 2 |
| 3 Programmes spécifiques pour les communes | | | | | | | | 3 Specifieke programma's voor de gemeenten |
| Activité 1 : Propreté publique | | | | | | | | Activiteit 1 : Openbare reinheid |
| Crédit complémentaire spécial aux communes | 14.31.43.27 14 | 43.22 | a d | 111,8 - | -22,4 25,2 | - | 89,4 25,2 | Bijzonder bijkomend krediet aan de gemeenten |
| Activité 2 : Cohabitation et intégration des communautés locales | 48 | | | | | | | Activiteit 2 : Samenleving en integratie van lokale gemeenschappen |
| Subventions spéciales aux communes en vue de promouvoir l'intégration et la cohabitation des différentes communautés locales | 14.32.43.29 25 | 43.22 | a d | - | - | 6,4 | 6,4 | Bijzondere toelagen aan de gemeenten ter bevordering van de integratie en het samenleven van de verschillende lokale gemeenschappen |
| Activité 4 : Sécurité | 59 | | | | | | | Activiteit 4 : Veiligheid |
| Crédit spécial en matière de sécurité communale | 14.34.43.04 18 | 43.22 | a | 205,0 | 19,9 | -19,9 | 205,0 | Bijzonder krediet voor de gemeentelijke veiligheid |
| Crédit destiné aux initiatives de coordination des polices communales, en ce compris l'achat de matériel | 14.34.43.06 20 | 43.22 | a | 84,3 | - | 16,2 | 100,5 | Krediet voor coördineringsinitiatieven van de gemeentelijke politiediensten, de aanschaf van materiaal inbegrepen |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonancierskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------|-------|------------------|-----------------------------|------------------------------|-----------------------------------|--------------------------------|--|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés | | | | | | | | |
| b) crédits d'ordonnancement | | | | | | | | |
| c) crédits d'engagement | | | | | | | | |
| f) crédits variables | | | | | | | | |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Crédit spécial en matière d'investissements des communes liés à la sécurité | 14.34.63.24 82 | 63.22 | a | 5,0 | - | 3,7 | 8,7 | Bijzonder krediet voor de gemeentelijke investeringen inzake veiligheid |
| Activité 5 : Informatique | | | | | | | | Activiteit 5 : Informatica |
| Subsides de fonctionnement liés à l'équipement informatique des communes et promotion de l'informatique communale | 14.35.43.08 31 | 43.22 | a | 10,0 | -2,0 | | 8,0 | Werkingstoelagen voor de informatica-uitrusting van de gemeenten en voor de bevordering van de gemeentelijke informatica |
| Dépenses de capital en vue de promouvoir les projets en matière d'équipement informatique des communes, en ce compris le matériel de communication, de transmission et de traitement de texte | 14.35.63.01 68 | 63.22 | b c | 150,0 50,0 | -3,5 -8,0 | | 146,5 42,0 | Kapitaaluitgaven voor de projecten inzake informatica-uitrusting van de gemeenten, met inbegrip van communicatie- en transmissiemateriaal en van tekstverwerking |
| Totaux programme 3 | | | a b c d | 416,1 150,0 50,0 - | -4,5 -3,5 -8,0 31,6 | | 411,6 146,5 42,0 31,6 | Totaal programma 3 |
| 4 Travaux subsidiés des communes et contrats de quartiers | | | | | | | | 4 Gesubsidieerde gemeentewerken en wijkovereenkomsten |
| Activité 1 : Travaux subsidiés communaux | | | | | | | | Activiteit 1 : Gesubsidieerde gemeentewerken |
| Subsides aux administrations publiques subordonnées qui bénéficient de l'application de l'arrêté du Régent du 2 juillet 1949 modifié par les arrêtés royaux des 1er février 1960 et 2 juin 1961 | 14.41.63.00 24 | 63.20 | b c | 150,0 125,0 | -8,0 -23,7 | | 142,0 101,3 | Toelagen aan de ondergeschikte openbare besturen die onder toepassing vallen van het besluit van de Regent van 2 juli 1949, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 1 februari 1960 en 2 juni 1961 |
| Subsides aux pouvoirs et organismes publics subordonnés pour l'acquisition et l'aménagement des espaces publics communaux, notamment les espaces verts | 14.41.63.02 26 | 63.21 | b c | 20,2 20,0 | -2,0 -2,2 | | 18,2 17,8 | Toelagen aan de ondergeschikte openbare besturen en instellingen voor de aankoop en de aanleg van gemeentelijke openbare ruimten, met name de groene ruimten |
| Subsides aux communes pour la restauration des voies piétonnes gravement endommagées par des travaux d'utilité publique ou lorsque le vieillissement des infrastructures communales justifie un renouvellement y compris pour des travaux d'aménagement de zones affectées par des travaux | 14.41.63.21 45 | 63.21 | b c | 180,0 100,0 | 0,1 -19,0 | | 180,1 81,0 | Toelagen aan gemeenten voor het herstellen van voetpaden beschadigd ten gevolge van werken van openbaar nut of wanneer de veroudering van de gemeentelijke infrastructuur een vernieuwing rechtvaardigt met inbegrip van de heraanleg van de door de werken getroffen gebieden |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|----------------|-------|--------|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés | | | | | | | | |
| b) crédits d'ordonnancement | | | | | | | | |
| c) crédits d'engagement | | | | | | | | |
| f) crédits variables | | | | | | | | |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Subsides aux pouvoirs subordonnés pour la rénovation des façades et des bâtiments communaux | 14.41.63.23 47 | 63.21 | b | 8,7 | - | - | 8,7 | Toelagen aan de ondergeschikte besturen voor het renoveren van gebouwen en van gevels van gebouwen toebehorend aan de gemeenten |
| Subsides aux pouvoirs subordonnés pour l'achat de bâtiments et les travaux de construction, d'agrandissement et de transformation d'infrastructures sportives | 14.41.63.25 49 | 63.21 | b c | 100,0 86,1 | -11,4 -2,8 | - | 88,6 83,3 | Toelagen aan de ondergeschikte besturen voor het aankopen van gebouwen en voor het bouwen, vergroten en wijzigen van de sportinfrastructuur |
| Subsides aux pouvoirs subordonnés pour la rénovation de commissariats dans le cadre des contrats de sécurité | 14.41.63.26 50 | 63.22 | b c | 34,5 30,0 | -2,1 -0,8 | - | 32,4 29,2 | Toelagen aan de ondergeschikte besturen voor het renoveren van politiebureaus in het kader van de veiligheidsovereenkomsten |
| Subsides aux pouvoirs subordonnés pour des réalisations d'éclairage public dans le cadre des contrats de sécurité | 14.41.63.27 51 | 63.22 | b c | 28,2 10,0 | -0,9 22,1 | - | 27,3 32,1 | Toelagen aan de ondergeschikte besturen voor het aanbrengen van openbare verlichting in het kader van de veiligheidsovereenkomsten |
| Activité 2 : Contrats de quartiers | | | | | | | | Activiteit 2 : Wijkovereenkomsten |
| Subsides aux pouvoirs et organismes publics subordonnés pour l'aménagement des rues et des sites du parcours des "Chemins de la Ville" | 14.42.63.05 38 | 63.21 | b c | 50,0 50,0 | - | -1,4 | 50,0 48,6 | Toelagen aan de ondergeschikte besturen en instellingen voor de herinrichting van de straten en sites langs een het parcours van de "Stadswandelingen" |
| Subsides aux communes pour les contrats de quartiers | 14.42.63.06 39 | 63.22 | b c | 260,0 10,0 | - | - | 260,0 10,0 | Toelagen aan de gemeenten voor wijkovereenkomsten |
| Totaux programme 4 | | | b c | 831,6 431,1 | -24,3 -27,8 | - | 807,3 403,3 | Totaal programma 4 |
| 5 Cultes | | | | | | | | 5 Erediensten |
| Logement - Culte orthodoxe | 14.50.11.00 62 | | a | - | 3,2 | - | 3,2 | Woning - Orthodoxe eredienst |
| Intervention dans le déficit des fabriques cathédrales | 14.50.30.01 23 | | a | - | 2,8 | - | 2,8 | Tussenkomst in het tekort van de kathedrale kerkfabrieken |
| Intervention dans le déficit pour le culte orthodoxe | 14.50.30.02 24 | | a | - | 0,8 | - | 0,8 | Tussenkomst in het tekort van de orthodoxe eredienst |
| Participation dans les frais de logement de l'évêque | 14.50.30.03 25 | | a | - | 1,4 | - | 1,4 | Tussenkomst in de woonkosten van de bisschop |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|----------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 | |
| a) crédits non dissociés | | | | | | | | |
| b) crédits d'ordonnancement | | | | | | | | |
| c) crédits d'engagement | | | | | | | | |
| f) crédits variables | | | | | | | | |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Participation dans les frais de logement - culte orthodoxe | 14.50.30.04 26 | | a | - | 1,6 | | 1,6 | Tussenkomst in de woonkosten - orthodoxe eredienst |
| Intervention dans les travaux au logement de l'Archevêque du diocèse de Malines | 14.50.63.11 19 | | a | - | 6,6 | | 6,6 | Tussenkomst in de werken aan de woning van de Aartsbisschop van het bisdom Mechelen |
| Totaux programme 5 | | | a | - | 16,4 | | 16,4 | Totaal programma 5 |
| TOTAUX DIVISION 14 | | | a | 9.926,4 | -103,9 | | 9.822,5 | TOTAAL AFDELING 14 |
| | | | b | 981,6 | -27,8 | | 953,8 | |
| | | | c | 481,1 | -35,8 | | 445,3 | |
| | | | d | - | 54,1 | | 54,1 | |

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|-----|-----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | b) ordonnanceringkredieten |
| c) crédits d'engagement | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 15

AFDELING 15

*Logement**Huisvesting*

0 Subsistance

0 Bestaansmiddelen

Activité 1 : Personnel

Activiteit 1 : Personeel

Rémunérations du personnel statutaire

| | | | | | | |
|----------------|----------------------|---|------|------|------|---|
| 15.01.11.03 39 | 11.1 11.2 11.3 | a | 28,8 | -0,5 | 28,3 | Bezoldigingen van het statutair personeel |
|----------------|----------------------|---|------|------|------|---|

Rémunérations du personnel non statutaire

| | | | | | | |
|----------------|----------------------|---|------|-----|------|---|
| 15.01.11.04 40 | 11.1 11.2 11.3 | a | 28,5 | 1,8 | 30,3 | Bezoldigingen van het niet- statutair personeel |
|----------------|----------------------|---|------|-----|------|---|

Remboursement des rémunérations des agents mis à la disposition du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale

| | | | | | | |
|----------------|----------------------|---|-----|---|-----|--|
| 15.01.11.05 41 | 11.1 11.2 11.3 | a | 3,7 | - | 3,7 | Terugbetaling van de wedden van personeelsleden ter beschikking gesteld van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest |
|----------------|----------------------|---|-----|---|-----|--|

Activité 2 : Fonctionnement

Activiteit 2 : Werking

Dépenses de fonctionnement

| | | | | | | |
|----------------|------|---|-----|------|-----|------------------|
| 15.02.12.01 49 | 12.3 | a | 2,7 | -1,9 | 0,8 | Werkingsuitgaven |
|----------------|------|---|-----|------|-----|------------------|

Dépenses patrimoniales du Ministère de la Région

| | | | | | | |
|----------------|------|---|-----|---|-----|---|
| 15.02.74.01 25 | 74.0 | a | 0,4 | - | 0,4 | Vermogensuitgaven van het Ministerie van het Gewest |
|----------------|------|---|-----|---|-----|---|

Totaux programme 0

Totaal programma 0

1 Promotion de la politique du logement

1 Bevordering van het huisvestingsbeleid

Activité 1 : Etudes, expertises, publications

Activiteit 1 : Studies, expertises, publicaties

Frais d'études, d'expertises, de publication, d'information et d'animation en matière de politique sociale du logement

| | | | | | | |
|----------------|------------|--------|----------|-------------|------------|---|
| 15.11.12.01 33 | 12.3 67 | a d | 7,6 - | -1,6 1,0 | 6,0 1,0 | Kosten voor studies , expertises, publicaties en animatie inzake sociaal huisvestingsbeleid |
|----------------|------------|--------|----------|-------------|------------|---|

| | | | | | | | | |
|--|--------------------|-----------|-----------|-------------------------------------|---|---|-------------------------------------|---|
| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD --- | CE --- | SC --- | Initial 1996 Initieel 1996 | Premier Ajustement Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté 1996 Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|--------------------|-----------|-----------|-------------------------------------|---|---|-------------------------------------|---|

Activité 2 : Subsides aux organismes

Subsides aux organismes et groupements qui s'occupent de la promotion et de l'aménagement de la politique sociale du logement ou qui y contribuent par l'étude, la propagande, l'action intégrée ou le partenariat avec d'autres acteurs publics

15.12.33.01 08 33 a 7,6 14,7 22,3 Activiteit 2 : Toelagen aan instellingen

Toelagen aan instellingen en groeperingen die instaan voor de bevordering en inrichting van het sociale huisvestingsbeleid of die hiertoe bijdragen door studie, propaganda, geïntegreerde werking of door samenwerking met andere openbare instanties

Totaux programme 1

a
d 15,2 13,1 28,3 Totaal programma 1
- 1,0 1,0

2 Financement du logement social

Activité 1 : Solidarité

Intervention de solidarité dans les déficits de sociétés de logement agréées

15.21.43.01 22 31.32 a 190,0 10,0 200,0 Activiteit 1 : Solidariteit

Solidariteitstussenkomst in de tekorten van de erkende huisvestingsmaatschappijen

Activité 2 : Allocations

Remboursement aux sociétés de construction agréées par la SLRB des remises de loyer qu'elles sont tenues d'accorder à leurs locataires, chefs de famille

15.22.43.52 82 31.32 a 77,2 7,8 85,0 Activiteit 2 : Huurtoelagen

Terugbetaling aan de door de BGHM erkende bouwmaatschappijen van huurverminderingen die zij gehouden zijn toe te staan aan hun huurders, gezinshoofden

Activité 3 : Rénovation

Subside à la Société de Logement de la Région de Bruxelles-Capitale et à ses sociétés agréées pour l'acquisition, la démolition et la rénovation d'ensembles d'immeubles insalubres (art. 18 du Code du logement)

15.23.63.51 37 51.1 a 25,0 -5,0 20,0 Activiteit 3 : Renovatie

Toelage aan de Brusselse Gewestelijke Huisvestingsmaatschappij en aan de door haar erkende maatschappijen voor het verwerven, het afbreken en het renoveren van ongezonde gebouwencomplexen (art. 18 van de Huisvestingscode)

Activité 4 : Investissements logements sociaux

Exécution des articles 19, 20 et 21 du Code du Logement. - Frais d'élaboration des projets, réalisation et surveillance des travaux

15.24.63.53 48 51.1 b 25,0 14,6 39,6 Activiteit 4 : Investeringen sociale woningen

Uitvoering van de artikels 19, 20 en 21 van de Huisvestingscode. - Kosten in verband met het opmaken van de projecten, de uitvoering van en het toezicht over de werken

| | D P A AB CD --- A P A BA CD | CE | SC --- KS | Initial 1996 --- Initieel 1996 | Premier Ajustement --- Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations --- Herverdelingen beraadslagingen | 1996 --- Ajusté 1996 --- Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|-----------------------------------|-------|------------------|--|--|--|---|---|
| a) crédits non dissociés | | | | | | | | |
| b) crédits d'ordonnancement | | | | | | | | |
| c) crédits d'engagement | | | | | | | | |
| f) crédits variables | | | | | | | | |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Crédit pour logements sociaux | 15.24.85.01 62 | 85.34 | b c | 531,6 521,6 | - | | 531,6 521,6 | Krediet voor sociale woningen |
| Crédits destinés à la construction, à la rénovation et la réhabilitation de logements sociaux ainsi qu'à la constitution de réserves foncières complémentaires pour les sociétés immobilières de service public | 15.24.85.35 96 | 51.11 | b c | 414,6 331,9 | -15,6 -8,3 | | 399,0 323,6 | Kredieten voor de bouw, de renovatie en de herwaardering van sociale woningen alsmede voor de aanleg van bijkomende grondreserves voor de openbare immobiliënmaatschappijen |
| | 15.24.85.95 59 | | f | 245,0 | 571,9 | | 816,9 | |
| Totaux programme 2 | | | a b c f | 292,2 971,2 878,5 245,0 | 12,8 -1,0 -8,3 571,9 | - | 305,0 970,2 870,2 816,9 | Totaal programma 2 |
| 3 Promotion de la propriété privée | | | | | | | | 3 Bevordering van de privé-eigendom |
| Activité 1 : Acquisition (primes) | | | | | | | | Activiteit 1 : Aankooppremies |
| Crédit destiné à encourager la promotion de la propriété privée | 15.31.53.01 29 | 53.1 | a | 35,1 | 3,4 | | 38,5 | Kredieten ter aanmoediging van de privé-eigendom |
| Activité 2 : Garantie de bonne fin | | | | | | | | Activiteit 2 : Waarborg voor goede afloop |
| Paiement aux organismes financiers de la garantie de bonne fin sur les prêts hypothécaires | 15.32.53.02 39 | 51.3 | a | 1,0 | - | | 1,0 | Betaling aan financiële instellingen van de waarborg voor goede afloop op hypothecaire leningen |
| Totaux programme 3 | | | a | 36,1 | 3,4 | - | 39,5 | Totaal programma 3 |
| 4 Politique en faveur des familles | | | | | | | | 4 Beleid ten gunste van de gezinnen |
| Activité 1 : Investissements | | | | | | | | Activiteit 1 : Investeringen |
| Dotation au Fonds du Logement des Familles de la Région de Bruxelles-Capitale | 15.41.31.01 | | a | - | 330,0 | | 330,0 | Dotatie aan het Woningfonds van de Gezinnen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest |
| Fonds coopératif - subsides aux investissements | 15.41.51.12 27 | 51.1 | a | 30,0 | -30,0 | - | | Coöperatief fonds - toelagen voor investeringen |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnancementskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------|-------|--------|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Avances récupérables au Fonds du Logement des Familles de la Région de Bruxelles-Capitale | 15.41.82.01 12 | 81.52 | a | 330,0 | -330,0 | | | Op het Woningfonds van de Gezinnen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest terugvorderbare voorschotten |
| Fonds coopératif - avances récupérables pour investissement | 15.41.82.02 | | a | | 25,0 | | 25,0 | Coöperatief Fonds - terugvorderbare voorschotten voor investeringen |
| Totaux programme 4 | | | a | 360,0 | -5,0 | | 355,0 | Totaal programma 4 |
| 5 Politique en faveur des plus démunis | | | | | | | | 5 Beleid ten gunste van de minstbedeelden |
| Activité 1 : Subsides | | | | | | | | Activiteit 1 : Toelagen |
| Subsides aux organismes et groupements qui s'occupent de la promotion et de l'aménagement de la politique sociale du logement ou qui y contribuent par l'action intégrée ou par le partenariat avec d'autres acteurs publics | 15.51.30.01 59 | 33 | a | 17,9 | -17,9 | | | Toelagen aan instellingen en verenigingen die instaan voor de bevordering en de inrichting van het sociaal huisvestingsbeleid of die daartoe bijdragen door geïntegreerde werking of door samenwerking met andere openbare instanties |
| Activité 2 : La Marolle | | | | | | | | Activiteit 2 : De Marollen |
| Subvention à la SLRB en vue de couvrir les surcoûts de la construction du projet pilote "La Marolle" | 15.52.63.55 11 | 51.11 | a | 1,5 | - | | 1,5 | Toelage aan de BGHM voor het dekken van de bouwmeerkosten, voortvloeiend uit het pilotproject "La Marolle" |
| Activité 3 : Subventions (ADILS) | | | | | | | | Activiteit 3 : Toelagen (VIHT) |
| Allocations de déménagement et subsides en vue de couvrir partiellement le loyer dû par des personnes évacuées de taudis ainsi que les frais d'installation dans un nouveau logement | 15.53.34.01 89 | 34.3 | a d | 110,0 - | 5,0 8,2 | | 115,0 8,2 | Verhuizingstoelagen en toelagen voor het gedeeltelijk dekken van de huur verschuldigd door uit krotwoningen geëvacueerde personen, alsmede van de inrichtingskosten van hun nieuwe woning |
| Totaux programme 5 | | | a d | 129,4 - | -12,9 8,2 | | 116,5 8,2 | Totaal programma 5 |

- a) crédits non dissociés
- b) crédits d'ordonnancement
- c) crédits d'engagement
- f) crédits variables
- d) crédits pour années antérieures

| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|------------------------------|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | b) ordonnanceringskredieten |

6 Dette

Paiement aux organismes de financement de l'intérêt qui leur est dû sur les sommes qu'ils ont payées pour compte de la Région, à titre de primes accordées par celle-ci aux constructeurs et aux acheteurs de logements sociaux

15.60.32.01 49

21.11

a

-

-

-

6 Schuld

Betaling aan de financieringsinstellingen van de interest hen verschuldigd op de sommen die ze als premie voor rekening van het Gewest betaald hebben aan de bouwers en de kopers van sociale woningen

Transfert au FADELS pour couvrir les charges d'intérêts des emprunts normaux et de refinancement du secteur du logement social

15.60.41.01 76

41.4

a

450,0

450,0

Overdracht aan het ALESH om de rentelasten te dekken van gewone en herfinancieringsleningen van de sociale huisvestingssector

Subvention au Fonds d'amortissement des emprunts du logement social (FADELS) pour frais de gestion

15.60.41.03 78

61.4

a

2,5

2,5

Toelage voor beheerskosten aan het Amortisatiefonds van de leningen voor sociale huisvesting (ALESH)

Paiement de l'intérêt mis à charge de la Région de Bruxelles-Capitale conformément au arrêtés en la matière, pour les emprunts contractés par le Fonds du Logement des Familles de la Région de Bruxelles-Capitale

15.60.43.01 82

41.1

a

169,6

169,6

Betaling van de interest voor leningen die door het Woningfonds van de Gezinnen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest worden aangegaan en die overeenkomstig de terzake geldende besluiten ten laste van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest valt

Paiement aux organismes de financement de l'amortissement de sommes qu'ils ont payées aux constructeurs et acheteurs de logement sociaux

15.60.51.31 23

51.3

a

-

-

-

Betaling aan de financieringsinstellingen van de aflossing van de bedragen betaald aan de bouwers en kopers van sociale woningen

Totaux programme 6

a

622,1

622,1

Totaal programma 6

TOTAL DIVISION 15

a

1.519,1

10,8

1.529,9

TOTAL AFDELING 15

b

971,2

-1,0

970,2

c

878,5

-8,3

870,2

d

-

9,2

9,2

f

245,0

571,9

816,9

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | — | — | — | — | — | — | — | b) ordonnanceringskredieten |
| c) crédits d'engagement | AP A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | — | — | — | — | — | — | — | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | — | — | — | — | — | — | — | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 16

AFDELING 16

*Aménagement du Territoire**Ruimtelijke Ordening*

0 Subsistance

0 Bestaansmiddelen

Activité 1 : Personnel

Activiteit 1 : Personeel

Rémunérations du personnel statutaire

| | | | | | | |
|----------------|------|---|------|-----|------|---|
| 16.01.11.03 66 | 11.1 | a | 49,3 | 8,9 | 58,2 | Bezoldigingen van het statutair personeel |
| 03 | 11.2 | d | - | 1,3 | 1,3 | |
| | 11.3 | | | | | |

Rémunérations du personnel non statutaire

| | | | | | | |
|----------------|------|---|------|-----|------|---|
| 16.01.11.04 67 | 11.1 | a | 36,6 | 0,7 | 37,3 | Bezoldigingen van het niet- statutair personeel |
| | 11.2 | | | | | |
| | 11.3 | | | | | |

Remboursement des rémunérations des agents mis à la disposition du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale

| | | | | | | |
|----------------|------|---|------|-----|------|--|
| 16.01.11.05 68 | 11.1 | a | 16,3 | - | 16,3 | Terugbetaling van de wedden van personeelsleden ter beschikking gesteld van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest |
| 05 | 11.2 | d | - | 0,3 | 0,3 | |
| | 11.3 | | | | | |

Activité 2 : Fonctionnement

Activiteit 2 : Werking

Dépenses de fonctionnement

| | | | | | | |
|----------------|------|---|-----|------|-----|------------------|
| 16.02.12.01 76 | 12.3 | a | 6,1 | -1,9 | 4,2 | Werkingsuitgaven |
| 13 | | d | - | 0,4 | 0,4 | |

Dépenses patrimoniales du Ministère de la Région

| | | | | | | |
|----------------|------|---|-----|-----|-----|---|
| 16.02.74.01 52 | 74,0 | a | 0,5 | 3,1 | 3,6 | Vermogensuitgaven van het Ministerie van het Gewest |
| 86 | | d | - | 0,2 | 0,2 | |

Totaux programme 0

| | | | |
|---|-------|------|-------|
| a | 108,8 | 10,8 | 119,6 |
| d | - | 2,2 | 2,2 |

1 Promotion de la politique d'aménagement du territoire et de l'urbanisme

1 Bevordering van het beleid inzake ruimtelijke ordening en stedebouw

Activité 1 : Support de la politique générale

Activiteit 1 : Ondersteuning van het algemeen beleid

Frais de participation et d'organisation de concours, conférences et expositions. Confection et diffusion de documents scientifiques et de propagande. Films, matériel et autres dépenses de même nature.

| | | | | | | |
|----------------|------|---|------|-----|------|--|
| 16.11.12.01 60 | 12.3 | a | 11,0 | - | 11,0 | Kosten voor het deelnemen aan en organiseren van wedstrijden, conferenties en tentoonstellingen. Maken en verspreiden van wetenschappelijke en propagandadocumenten. Films, materiaal en andere uitgaven van die aard. |
| 94 | | d | - | 0,1 | 0,1 | |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions déliverations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringkredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|----------------------|-------|--------|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Frais de fonctionnement des commissions consultatives, des autres commissions et groupe de travail, ainsi que toute prestation de tiers relative à l'urbanisme et à l'aménagement du territoire | 16.11.12.02 61 | 12.3 | a | 8,7 | -1,4 | | 7,3 | Werkingskosten van de adviescommissies en van andere commissies en werkgroepen, alsmede elke uitgave voor prestaties van derden inzake ruimtelijke ordening en stedebouw |
| Formation, documentation | 16.11.12.03 62 | 12.3 | a | - | - | | - | Vorming, documentatie |
| Frais d'études relatifs à l'aménagement du territoire et frais d'élaboration des plans de développement et d'aménagement qui en résultent. - Frais d'études et d'expérimentations en matière de rénovation urbaine. - Frais de publication de ces études et frais résultant de la mise à jour permanente des enquêtes et du plan régional de développement et d'aménagement | 16.11.12.30 89 26 | 12.3 | a d | 80,0 | -6,6 6,7 | | 73,4 6,7 | Studiekosten in verband met de ruimtelijke ordening van het Gewest, alsmede kosten van de eruit voortvloeiende ontwikkelings- en aanlegplannen. - Kosten voor de studies en experimenten inzake stadsvernieuwing. - Publicatiekosten van die studies, alsmede kosten voor het voortdurend bijwerken van de enquêtes en van het gewestelijk ontwikkelings- en aanlegplan |
| Subventions pour l'organisation d'expositions et de conférences ainsi que pour des travaux et concours ayant trait à l'urbanisme et à l'aménagement du territoire, en ce compris les dépenses de formation | 16.11.33.01 26 60 | 33 | a d | 6,5 | 1,0 2,2 | | 7,5 2,2 | Toelagen voor het houden van tentoonstellingen en conferenties, alsmede voor werken en wedstrijden in verband met de ruimtelijke ordening en stedebouw, met inbegrip van de uitgaven voor vorming |
| Dotation spéciale au Port de Bruxelles | 16.11.63.01 03 | 51.11 | a | - | - | | - | Speciale dotatie aan de Haven van Brussel |
| Travaux d'aménagement relatifs à des biens régionaux (chemins de la ville, portes de la ville) | 16.11.73.01 33 | 73.11 | b c | 5,1 8,5 | -0,6 -1,3 | | 4,5 7,2 | Aanpassingswerken in verband met gewestelijke goederen (stadswandelingen, stadspoorten) |
| Achat de biens durables | 16.11.74.01 36 | 74.22 | a | - | - | | - | Aankoop van duurzame goederen |
| Activité 2 : Développement intégré des quartiers | | | | | | | | Activiteit 2 : Harmonische ontwikkeling van de wijken |
| Subventions relatives aux politiques de développement intégré des quartiers, en ce compris la politique de formation | 16.12.33.20 54 88 | 33 | a d | 20,0 | 1,5 0,3 | | 21,5 0,3 | Toelagen voor het beleid inzake de harmonische ontwikkeling van de wijken, met inbegrip van het vormingsbeleid |
| Activité 3 : Politique foncière | | | | | | | | Activiteit 3 : Grondbeleid |
| Frais d'entretien courant des bâtiments acquis par la Région | 16.13.14.01 84 | 14 | a | 0,8 | - | | 0,8 | Normale onderhoudskosten in verband met de door het Gewest verworven gebouwen |
| Subside de fonctionnement à la Régie foncière de la Région de Bruxelles-Capitale | 16.13.43.50 26 | 41 | a | 2,0 | - | | 2,0 | Werkingstoelage aan de Grondregie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest |

a) crédits non dissociés
 b) crédits d'ordonnancement
 c) crédits d'engagement
 f) crédits variables
 d) crédits pour années antérieures

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |

| | | | | | | | | |
|--|----------------|------|--------|--------|------------|--|------------|--|
| Acquisitions foncières régionales | 16.13.71.01 45 | 71.0 | a | 25,0 | -6,0 | | 19,0 | Verwerving van gronden door het Gewest |
| Travaux relatifs aux bâtiments acquis par la Région | 16.13.72.01 48 | 72.1 | b c | - - | 2,0 3,0 | | 2,0 3,0 | Werken in verband met de door het Gewest verworven gebouwen |
| Activité 4 : Délégation régionale bruxelloise aux Solidarités urbaines | | | | | | | | Activiteit 4 : Brusselse Gewestelijke Afvaardiging voor Stedelijke Solidariteit |
| Subvention à l'ORBEM en vue de couvrir le fonctionnement de la Délégation régionale bruxelloise aux Solidarités urbaines | 16.14.43.52 37 | | a | - | 3,0 | | 3,0 | Toelage aan de BGDA voor het dekken van de werking van de Brusselse Gewestelijke Afvaardiging voor Stedelijke Solidariteit |

| | | | | | | |
|--------------------|---|-------|------|---|-------|--------------------|
| Totaux programme 1 | a | 154,0 | -8,5 | - | 145,5 | Totaal programma 1 |
| | b | 5,1 | 1,4 | - | 6,5 | |
| | c | 8,5 | 1,7 | - | 10,2 | |
| | d | - | 9,3 | - | 9,3 | |

| | | | | | | | |
|---|----------------|-------|--------|---------------|-----------|---------------|---|
| 2 Rénovation urbaine et travaux subsidiés des communes | | | | | | | 2 Stadsvernieuwing en gesubsidieerde gemeentewerken |
| Activité 1 : Politique d'urbanisme et travaux subsidiés communaux | | | | | | | Activiteit 1 : Stedebouwbeleid en gemeentelijke gesubsidieerde werken |
| Subsides aux communes pour la production et la diffusion d'informations en matière d'urbanisme, d'aménagement du territoire et de rénovation urbaine | 16.21.43.21 69 | 43,22 | a | 1,6 | - | 1,6 | Toelagen aan de gemeenten voor het aanmaken en verspreiden van informatie inzake stedebouw, ruimtelijke ordening en stadsvernieuwing |
| Subsides aux administrations publiques subordonnées qui bénéficient de l'application de l'arrêté du Régent du 2 juillet 1949 modifié par les arrêtés royaux des 1er février 1960 et 2 juin 1961 | 16.21.63.00 92 | 63 | b c | - - | - | - | Toelagen aan de ondergeschikte openbare besturen die onder toepassing vallen van het besluit van de Regent van 2 juli 1949, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 1 februari 1960 en 2 juni 1961 |
| Subsides aux pouvoirs et organismes publics subordonnés pour l'élaboration de plans d'aménagement | 16.21.63.01 93 | 63 | b c | 50,0 100,0 | 18,0 - | 68,0 100,0 | Toelagen aan de ondergeschikte openbare besturen en instellingen voor het opmaken van plannen van aanleg |
| Subsides aux pouvoirs et organismes publics subordonnés pour l'acquisition et l'aménagement des espaces publics communaux, notamment les espaces verts | 16.21.63.02 94 | 63 | b c | - - | - | - | Toelagen aan de ondergeschikte openbare besturen en instellingen voor de aankoop en de aanleg van gemeentelijke openbare ruimten, met name de groene ruimten |

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD A P A B A CD | CE EC | SC KS | Initial 1996 Initieel 1996 | Premier Ajustement Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté 1996 Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|-----------------------------|----------|----------|-------------------------------------|---|---|-------------------------------------|--|
| Subsides aux communes pour la restauration des voies piétonnes gravement endommagées par des travaux d'utilité publique ou lorsque le vieillissement des infrastructures communales justifie un renouvellement y compris pour des travaux d'aménagement de zones affectées par des travaux | 16.21.63.21 16 | 63.21 | b c | - - | - - | - - | - - | Toelagen aan gemeenten voor het herstellen van voetpaden beschadigd ten gevolge van werken van openbaar nut of wanneer de veroudering van de gemeentelijke infrastructuur een vernieuwing rechtvaardigt met inbegrip van de heraanleg van de door de werken getroffen gebieden |
| Subsides aux communes en vue de procéder à l'acquisition d'immeubles laissés à l'abandon | 16.21.63.22 17 | 63.21 | b c | 17,8 75,0 | -3,8 -5,0 | - - | 14,0 70,0 | Toelagen aan de gemeenten voor het aankopen van verwaarloosde gebouwen |
| Subsides aux pouvoirs subordonnés pour la rénovation des façades et des bâtiments communaux | 16.21.63.23 18 | 63.21 | b | - - | - - | - - | - - | Toelagen aan de ondergeschikte besturen voor het renoveren van gebouwen en van gevels van gebouwen toebehorend aan de gemeenten |
| Subsides aux pouvoirs subordonnés pour des travaux d'aménagement des itinéraires cyclables, y compris le réaménagement des zones affectées par des travaux | 16.21.63.24 19 | 63.21 | b c | 5,0 6,0 | - - | - - | 5,0 6,0 | Toelagen aan de ondergeschikte besturen voor het aanleggen van fietspaden, met inbegrip van de heraanleg van de door de werken getroffen gebieden |
| Subsides aux pouvoirs subordonnés pour l'achat de bâtiments et les travaux de construction, d'agrandissement et de transformation d'infrastructures | 16.21.63.25 20 | 63.21 | b c | - - | - - | - - | - - | Toelagen aan de ondergeschikte besturen voor het aankopen van gebouwen en voor het bouwen, vergroten en wijzigen van de infrastructuur |
| Subsides aux pouvoirs subordonnés pour la rénovation de commissariats dans le cadre des contrats de sécurité | 16.21.63.26 21 | 63.2 | b c | - - | - - | - - | - - | Toelagen aan de ondergeschikte besturen voor het renoveren van politiebureaus in het kader van de veiligheidsovereenkomsten |
| Subsides aux pouvoirs subordonnés pour des réalisations d'éclairage public dans le cadre des contrats de sécurité | 16.21.63.27 22 | 63.2 | b c | - - | - - | - - | - - | Toelagen aan de ondergeschikte besturen voor het aanbrengen van openbare verlichting in het kader van de veiligheidsovereenkomsten |
| Activité 2 : Rénovation urbaine communale | | | | | | | | Activiteit 2 : Gemeentelijke stadsvernieuwing |
| Prestations de tiers dans le cadre de la rénovation urbaine. | 16.22.12.01 62 | 12.1 | a | 3,0 | -0,3 | - | 2,7 | Prestaties van derden in het kader van de stadsvernieuwing |
| Subsides pour l'organisation de journées d'études et autres activités en matière de rénovation urbaine | 16.22.33.01 28 | | a | - | 0,3 | - | 0,3 | Toelagen voor het organiseren van studiedagen en andere activiteiten inzake stadsvernieuwing |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial | Premier | Redistributions | 1996 | a) niet-gesplitste kredieten |
|---|----------------|-------|------------------|---------------------------------|--------------------------|------------------|----------------------------------|---|
| | | | | 1996 | Ajustement | délibérations | Ajusté | b) ordonnancingskredieten |
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel | Eerste | Herverdelingen | 1996 | c) vastleggingskredieten |
| | | | | 1996 | Aanpassing | beraadslagingen | Aangepast | f) variabele kredieten |
| | | | | | | | | d) kredieten voor vorige jaren |
| Subsides aux pouvoirs et organismes publics subordonnés pour la rénovation urbaine. - | 16.22.63.04 08 | 63.21 | b | 969,2 | -6,0 | | 963,2 | Toelagen aan de ondergeschikte openbare besturen en instellingen voor stadsvernieuwing. - Toelagen aan de ondergeschikte openbare besturen en instellingen voor het vernieuwen en saneren van openbare gebouwen in het kader van de stadsvernieuwing en de ruimtelijke ordening |
| Subsides aux pouvoirs et organismes publics subordonnés pour la rénovation et l'assainissement des immeubles publics dans le cadre de la rénovation urbaine et de l'aménagement du territoire | 16.22.63.94 01 | | c f | 145,0 50,0 | - | 73,2 | 145,0 123,2 | |
| Subsides aux pouvoirs et organismes publics subordonnés pour l'aménagement des rues et des sites du parcours des "Chemins de la Ville" | 16.22.63.05 09 | 63.21 | b c | - | - | - | - | Toelagen aan de ondergeschikte openbare besturen en instellingen voor de herinrichting van de straten en sites langs een het parcours van de "Stadswandelingen" |
| Subsides aux communes pour les contrats de quartiers | 16.22.63.06 10 | 43.22 | b c | - | - | - | - | Toelagen aan de gemeenten voor wijkovereenkomsten |
| Totaux programme 2 | | | a b c f | 4,6 1.042,0 326,0 50,0 | - 8,2 -5,0 73,2 | - - - - | 4,6 1.050,2 321,0 123,2 | Totaal programma 2 |
| 3 Primes aux particuliers de rénovation de l'habitat | | | | | | | | 3 Premies aan privé-personen voor de vernieuwing van hun woningen |
| Activité 1 : Ravalement de façades | | | | | | | | Activiteit 1 : Reinigen van gevels |
| Primes aux personnes privées pour le ravalement de façades | 16.31.53.01 56 | 53.1 | a | 14,0 | - | | 14,0 | Premies aan privé-personen voor het reinigen van gevels |
| Activité 2 : Réfection des trottoirs | | | | | | | | Activiteit 2 : Herstellen van stoepen |
| Primes aux personnes privées pour la réfection de leur trottoir | 16.32.53.02 66 | 53.1 | a | 1,0 | - | | 1,0 | Premies aan privé-personen voor het herstellen van hun stoep |
| Activité 3 : Rénovation de biens privés et assainissement de l'habitat | | | | | | | | Activiteit 3 : Renovatie van privé-bezit en woningsanering |
| Primes destinées à encourager la rénovation de biens privés et l'assainissement de l'habitat | 16.33.53.03 76 | 53.1 | a | 220,0 | - | | 220,0 | Premies bestemd ter aanmoediging van de renovatie van privé-bezit en de sanering van woningen |
| Totaux programme 3 | | | a | 235,0 | - | - | 235,0 | Totaal programma 3 |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|----------------|-------|-------------|------------------------|-----------------------|-----------------------------------|------------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 | Aangepast |
| 4 Politique de rénovation urbaine ainsi que d'acquisition et d'équipement de terrains industriels par la SDRB | | | | | | | | 4 Beleid inzake stadsvernieuwing, verwerving en aanleg van industrieren via de GOMB |
| Activité 1 : Fonctionnement | | | | | | | | Activiteit 1 : Werking |
| Dotation à la Société de Développement régional de Bruxelles | 16.41.43.53 87 | 41.4 | a | 36,8 | - | | 36,8 | Dotatie aan de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij van Brussel |
| Crédit destiné à couvrir les frais de fonctionnement de la SDRB liés à l'ex-hôpital militaire | 16.41.43.54 88 | 41.4 | a | 5,2 | 1,8 | | 7,0 | Kredieten voor het dekken van de werkingskosten van de GOMB in verband met het voormalig Militair Hospitaal |
| Activité 2 : Acquisition et équipement de terrains industriels | | | | | | | | Activiteit 2 : Verwerving en aanleg van industrieren |
| Dotation à la Société de Développement régional de Bruxelles pour l'acquisition et l'équipement de terrains industriels | 16.42.63.53 43 | 63.51 | b c | 170,0 135,0 | - | | 170,0 135,0 | Dotatie aan de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij van Brussel voor de aankoop en de aanleg van industrieren |
| Activité 3 : Rénovation urbaine | | | | | | | | Activiteit 3 : Stadsvernieuwing |
| Octroi de crédits en vue de couvrir les investissements en matière de rénovation urbaine de la Société de Développement régional de Bruxelles | 16.43.63.54 53 | 63.51 | b c | 275,0 250,0 | - | | 275,0 250,0 | Kredietverlening voor het dekken van investeringen inzake stadsvernieuwing van de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij van Brussel |
| Subvention à la SDRB relative à l'aménagement du parc et des voiries du site de l'ex-Hôpital Militaire | 16.43.63.55 54 | 63.57 | b | 145,6 | - | | 145,6 | Toelage aan de GOMB voor de aanleg van het park en het wegennet op het terrein van het voormalig Militair Hospitaal |
| Totaux programme 4 | | | a b c | 42,0 590,6 385,0 | 1,8 | - | 43,8 590,6 385,0 | Totaal programma 4 |
| 5 Rénovation des sites économiques désaffectés | | | | | | | | 5 Vernieuwing van verlaten bedrijfsruimten |
| Frais d'études et dépenses généralement quelconques relatifs à la politique de la rénovation des sites d'activités économiques désaffectés, en ce compris la zone portuaire | 16.50.12.04 26 | 12.3 | a | 6,5 | - | | 6,5 | Studiekosten en allerhande uitgaven betreffende de vernieuwing van afgedankte bedrijfsruimten, met inbegrip van de havenzone |
| Aide financière aux personnes physiques et aux personnes morales de droit privé qui effectuent une opération de rénovation des sites d'activités économiques désaffectés | 16.50.50.01 24 | 53.11 | b c | 22,0 22,0 | -11,4 -15,5 | | 10,6 6,5 | Financiële steun aan fysieke personen en aan privaatrechtelijke rechtspersonen die een renovatie doorvoeren van afgedankte bedrijfsruimten |

a) crédits non dissociés
 b) crédits d'ordonnancement
 c) crédits d'engagement
 f) crédits variables
 d) crédits pour années antérieures

| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté |
|-------------|----|----|---------------|--------------------|--------------------------------|----------------|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast |

a) niet-gesplitste kredieten
 b) ordonnanceringsskredieten
 c) vastleggingskredieten
 f) variabele kredieten
 d) kredieten voor vorige jaren

Aide financière aux personnes physiques et aux personnes morales de droit public qui effectuent une opération de rénovation des sites d'activités économiques désaffectés

16.50.63.09 71 63.51

b

c

-

-

-

-

Financiële steun aan fysieke personen en aan publiekrechtelijke rechtspersonen die een renovatie doorvoeren van afgedankte bedrijfsruimten

Totaux programme 5

a

6,5

b

22,0

c

22,0

-11,4

-15,5

-

-

-

Totaal programma 5

6,5

10,6

6,5

6 Dette

Intervention de la Région dans les charges d'intérêts des emprunts contractés par l'Agglomération auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux

16.60.21.01 43 21.11

a

16,0

-16,0

Gewesttussenkomst in de interestlasten van de door de Agglomeratie bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen voor de financiering van werken

Subventions aux pouvoirs publics à titre d'intervention de la Région dans les charges d'intérêts des emprunts contractés par ces pouvoirs auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux

16.60.43.02 13 41.4

a

107,7

-107,7

Toelagen aan de openbare besturen als gewesttussenkomst in de interestlasten van de door deze besturen bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen voor de financiering van werken

Prise en charge des intérêts dus par la Société de Développement régional de Bruxelles pour les emprunts contractés auprès du Crédit Communal de Belgique

16.60.43.03 14 41.4

a

30,0

Tenlasteneming van de interessen verschuldigd door de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij van Brussel voor de bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen

30,0

Prise en charge des intérêts dus par la SDRB dans l'emprunt contracté pour l'acquisition de l'ex-Hôpital Militaire

16.60.43.04 15 41.4

a

17,9

3,2

Tenlasteneming van de interessen verschuldigd door de GOMB voor de lening aangegaan voor het verwerven van het voormalig Militair Hospitaal

21,1

Prise en charge des amortissements dus par la SDRB dans l'emprunt contracté pour l'acquisition de l'ex-Hôpital Militaire

16.60.63.04 59 61.41

a

93,8

Tenlasteneming van de aflossingen verschuldigd door de GOMB voor de lening aangegaan voor het verwerven van het voormalig Militair Hospitaal

93,8

Subventions aux pouvoirs publics à titre d'intervention de la Région dans les charges d'amortissement d'emprunts contractés par ces pouvoirs auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux

16.60.63.08 63 61.41

a

71,8

-71,8

Toelagen aan de openbare besturen als tussenkomst van het Gewest in de delgingslasten van de door deze besturen bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen voor de financiering van werken

-

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions déliverances | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringsskrediet c) vastleggingskrediet f) variabele krediet d) krediet voor vorige jaren |
|---|----------------|-------|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés | | | | | | | | |
| b) crédits d'ordonnancement | | | | | | | | |
| c) crédits d'engagement | | | | | | | | |
| f) crédits variables | | | | | | | | |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Prise en charge de l'amortissement dû par la Société de Développement régional de Bruxelles pour les emprunts contractés auprès du Crédit Communal de Belgique | 16.60.63.09 64 | 61.41 | a | 85,5 | - | - | 85,5 | Tenlasteneming van de aflossingen verschuldigd door de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij van Brussel voor leningen aangegaan bij het Gemeentekrediet van België |
| Intervention de la Région dans les charges d'amortissement d'emprunts contractés par l'Agglomération auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux | 16.60.91.01 43 | 91.11 | a | 12,0 | -12,0 | - | - | Tussenkomst van het Gewest in de delgingslasten van de door de Agglomeratie bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen voor de financiering van werken |
| Totaux programme 6 | | | a | 434,7 | -204,3 | - | 230,4 | Totaal programma 6 |
| 7 Dispositions indicatives PRD et observation du développement urbain | | | | | | | | 7 Indicatieve maatregelen GEWOP en observering van de stadsontwikkeling |
| Dépenses de promotion, de diffusion et de publication | 16.70.12.01 09 | 12.11 | a | 0,1 | 1,9 | - | 2,0 | Promotie-, verspreidings- en publicatieuitgaven. |
| Frais d'études et frais de publication de ces études - Prestations de tiers | 16.70.12.30 38 | 12.11 | a | 15,0 | -2,0 | - | 13,0 | Studiekosten en publicatiekosten van deze studies - Prestaties van derden |
| Subventions pour l'organisation de conférences, d'expositions, de concours, etc | 16.70.33.01 72 | 31.32 | a | 1,2 | -1,0 | - | 0,2 | Toelagen voor het organiseren van conferenties, tentoonstellingen, wedstrijden, enz |
| Totaux programme 7 | | | a | 16,3 | -1,1 | - | 15,2 | Totaal programma 7 |
| TOTAUX DIVISION 16 | | | a | 1.001,9 | -201,3 | - | 800,6 | TOTAAL AFDELING 16 |
| | | | b | 1.659,7 | -1,8 | - | 1.657,9 | |
| | | | c | 741,5 | -18,8 | - | 722,7 | |
| | | | d | - | 11,5 | - | 11,5 | |
| | | | f | 50,0 | 73,2 | - | 123,2 | |

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD --- | CE | SC | Initial 1996 --- | Premier Ajustement --- | Redistributions délibérations --- | 1996 Ajusté --- | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|---------------------|----|----|------------------------|------------------------------|---|-----------------------|---|
| | A P A B A CD --- | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |

DIVISION 17

AFDELING 17

*Monuments et Sites**Monumenten en Landschappen*

0 Subsistance

0 Bestaansmiddelen

Activité 1 : Personnel

Activiteit 1 : Personeel

Rémunérations du personnel statutaire

17.01.11.03 93 11.1
 11.2
 11.3

a

14,4

0,3

14,7

Bezoldigingen van het statutair personeel

Rémunérations du personnel non statutaire

17.01.11.04 94 11.1
 11.2
 11.3

a

55,9

-6,9

49,0

Bezoldigingen van het niet-statutair personeel

Activité 2 : Fonctionnement

Activiteit 2 : Werking

Dépenses de fonctionnement

17.02.12.01 06
40 12.3

a

2,6

-2,0

0,6

Werkingsuitgaven

Dépenses patrimoniales du Ministère de la Région

17.02.74.01 79
16 74.0

a

0,3

-

0,3

Vermogensuitgaven van het Ministerie van het Gewest

Totaux programme 0

a

73,2

-8,6

64,6

Totaal programma 0

1 Support de la politique générale en matière de monuments et sites

1 Ondersteuning van het algemeen beleid inzake monumenten en landschappen

Frais de participation et d'organisation de concours, conférences et expositions. Confection et diffusion de documents scientifiques, y compris des moyens audiovisuels. Frais d'études en ce compris les expérimentations et leur publication. Autres dépenses de même nature.

17.10.12.01 78 12.3

a

17,0

5,0

22,0

Kosten wegens deelname aan en voor het houden van wedstrijden, conferenties en tentoonstellingen. Opmaak en verspreiding van wetenschappelijke documenten met inbegrip van audiovisuele middelen. Studiekosten, proefnemingen en hun publicatie inbegrepen. Andere uitgaven van dezelfde aard.

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD A P A BA CD | CE EC | SC KS | Initial 1996 Initieel 1996 | Premier Ajustement Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté 1996 Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------------------|----------|----------|-------------------------------------|---|---|-------------------------------------|---|
| Subventions aux associations en vue d'études et d'activités concernant la défense et la mise en valeur des monuments et sites | 17.10.33.01 44 | 33 | a | 7,0 | -0,1 | | 6,9 | Toelagen aan verenigingen voor studies en activiteiten in verband met de bescherming en herwaardering van de monumenten en landschappen |
| Totaux programme 1 | | | a | 24,0 | 4,9 | - | 28,9 | Totaal programma 1 |
| 3 Projet du secteur public de protection des monuments et des sites (p.m.) | | | | | | | | 3 Openbare projecten inzake bescherming van monumenten en landschappen (p.m.) |
| Subventions aux pouvoirs publics en vue de couvrir la politique des monuments et des sites (p.m.) | 17.30.63.01 07 | 63.21 | b c | - - | - - | - - | - - | Toelagen aan openbare besturen tot dekking van het beleid inzake monumenten en landschappen (p.m.) |
| Totaux programme 3 | | | b c | - - | - - | - - | - - | Totaal programma 3 |
| 4 Projets de protection des monuments et sites | | | | | | | | 4 Projecten inzake bescherming van monumenten en landschappen |
| Aide à la conservation ou la reconstruction du patrimoine | 17.40.52.10 73 | 52.1 | b c | 1,0 2,0 | - - | | 1,0 2,0 | Steun voor de conservering of de reconstructie van het erfgoed |
| Subventions aux particuliers destinées à couvrir la politique des monuments et des sites | 17.40.53.01 67 | 53.1 | b c | 34,3 23,1 | 10,4 6,2 | | 44,7 29,3 | Toelagen aan particulieren tot dekking van het beleid inzake monumenten en landschappen |
| Engagements de l'ex-province de Brabant envers le secteur privé | 17.40.53.02 68 | | b c | - - | 8,0 13,0 | | 8,0 13,0 | Verbintenissen van de ex-provincie Brabant ten overstaan van de privé-sector |
| Quote-part régionale dans la troisième phase de la restauration de la cathédrale Saint-Michel (p.m.) | 17.40.53.11 77 | | a | - | - | | - | Aandeel van het Gewest in de derde faze van de restauratie van de Sint-Michielskathedraal (p.m.) |
| Subventions aux pouvoirs publics en vue de couvrir la politique des monuments et des sites | 17.40.63.01 97 | 63.21 | b c | 199,0 118,0 | 49,7 1,1 | | 248,7 119,1 | Toelagen aan openbare besturen tot dekking van het beleid inzake monumenten en landschappen |
| Engagements de l'ex-province de Brabant envers le secteur public | 17.40.63.02 01 | | b c | - - | 55,0 80,0 | | 55,0 80,0 | Verbintenissen van de ex-provincie Brabant ten overstaan van de openbare sector |
| Frais d'acquisition ou d'expropriation de biens classés | 17.40.71.32 55 | 71.32 | b c | 16,3 21,7 | -13,3 -18,7 | | 3,0 3,0 | Kosten inzake aankoop of onteigening van geklasseerde goederen |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonancierskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|----------------|-------|------------------|------------------------------|------------------------------|-----------------------------------|-------------------------------|--|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés | | | | | | | | |
| b) crédits d'ordonnancement | | | | | | | | |
| c) crédits d'engagement | | | | | | | | |
| f) crédits variables | | | | | | | | |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Crédits destinés à la réalisation d'office de travaux non exécutés par les propriétaires de biens classés | 17.40.83.00 59 | 73,4 | b c | 1,4 1,4 | -0,1 -0,3 | | 1,3 1,1 | Kredieten bestemd voor het ambtshalve verwezenlijken van de door de eigenaars van geklasseerde goederen niet uitgevoerde werken |
| Totaux programme 4 | | | a b c | - 252,0 166,2 | - 109,7 81,3 | - | - 361,7 247,5 | Totaal programma 4 |
| 5 Commission royale des Monuments et des Sites | | | | | | | | 5 Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen |
| CRMS - Dépenses de fonctionnement | 17.50.12.01 50 | 12,11 | a | 3,0 | -0,6 | | 2,4 | KCML - Werkingsuitgaven |
| CRMS - Dépenses d'investissement | 17.50.74.01 26 | 74,0 | a | 0,3 | - | | 0,3 | KCML - Investeringsuitgaven |
| Totaux programme 5 | | | a | 3,3 | -0,6 | - | 2,7 | Totaal programma 5 |
| TOTAUX DIVISION 17 | | | a b c d | 100,5 252,0 166,2 - | -4,3 109,7 81,3 0,2 | | 96,2 361,7 247,5 0,2 | TOTAAL AFDELING 17 |

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|-------|-------|------------------|-----------------------|-----------------------------------|----------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | b) ordonnanceringskredieten |
| c) crédits d'engagement | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | Aangepast | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 18

Environnement, Politique de l'Eau et Propreté publique

0 Subsistance

Activité 1 : Personnel

Rémunérations du personnel statutaire

18.01.11.03 23 11.1
11.2
11.3

a

21,2

-5,9

15,3

Bezoldigingen van het statutair personeel

Rémunérations du personnel non statutaire

18.01.11.04 24 11.1
11.2
11.3

a

13,1

-3,1

10,0

Bezoldigingen van het niet-statutair personeel

Remboursement des rémunérations des agents mis à la disposition du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale

18.01.11.05 25 11.1
11.2
11.3

a

1,1

-

1,1

Terugbetaling van de wedden van personeelsleden ter beschikking gesteld van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest

Activité 2 : Fonctionnement

Dépenses de fonctionnement

18.02.12.01 33 12.3

a

1,5

-0,6

0,9

Werkingssuitgaven

Dépenses patrimoniales du Ministère de la Région

18.02.74.01 09 74.0

a

2,0

-

2,0

Vermogensuitgaven van het Ministerie van het Gewest

Totaux programme 0

a

38,9

-9,6

29,3

Totaal programma 0

1 Support de la politique générale

Activité 1 : Institut bruxellois de la Gestion de l'Environnement (I.B.G.E.)

18.11.43.50 62 41.4

a

985,0

-9,0

976,0

Activiteit 1 : Brussels Instituut voor Milieubeheer (B.I.M.)

Subvention de fonctionnement à l'Institut bruxellois de la Gestion de l'Environnement

Werkingstoelage aan het Brussels Instituut voor Milieubeheer

AFDELING 18

Leefmilieu, Waterbeleid en Openbare Reiniging

0 Bestaansmiddelen

Activiteit 1 : Personeel

Bezoldigingen van het statutair personeel

Bezoldigingen van het niet-statutair personeel

Activiteit 2 : Werking

Werkingssuitgaven

Vermogensuitgaven van het Ministerie van het Gewest

Totaal programma 0

Ondersteuning van het algemeen beleid

Activiteit 1 : Brussels Instituut voor Milieubeheer (B.I.M.)

Werkingstoelage aan het Brussels Instituut voor Milieubeheer

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------|-------|--------|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| Subside à l'IBGE pour couvrir les dépenses relevant du "Fonds destiné à l'entretien, l'acquisition et l'aménagement d'espaces verts, de forêts et de sites naturels, ainsi qu'au rempoissonnement et aux interventions urgentes en faveur de la faune" | 18.11.43.90 05 | 41.4 | f | 120,1 | - | - | 120,1 | Toelage aan het BIM voor het dekken van de uitgaven inzake het «Fonds bestemd voor het onderhoud, de aankoop en de aanleg van groene ruimten, bossen en natuurgebieden alsmede het opnieuw bepopen en noedingen ten behoeve van de fauna» |
| Subside à l'IBGE pour couvrir les dépenses relevant du "Fonds pour la Protection de l'Environnement" | 18.11.43.91 06 | 41.4 | f | 12,5 | - | - | 12,5 | Toelage aan het BIM voor het dekken van de uitgaven inzake het «Fonds voor de bescherming van het milieu» |
| Subvention d'investissement à l'Institut bruxellois de la Gestion de l'Environnement | 18.11.61.42 92 | 61.4 | a | - | - | - | - | Investeringstoelage aan het Brussels Instituut voor Milieubeheer |
| Activité 2 : Agence régionale pour la Propreté (A.R.P.) | | | | | | | | Activiteit 2 : Gewestelijk Agentschap voor Netheid (G.A.N.) |
| Dotation à l'Agence régionale pour la Propreté | 18.12.41.01 16 | 43.57 | a | 1.801,5 | -154,0 | - | 1.647,5 | Dotatie aan het Gewestelijk Agentschap voor Netheid |
| Totaux programme 1 | | | a f | 2.786,5 132,6 | -163,0 | - | 2.623,5 132,6 | Totaal programma 1 |
| 2 Amélioration de la qualité de la vie, lutte contre les nuisances (déchets, pollution atmosphérique, pollution du sol, pollution par le bruit) | | | | | | | | 2 Verbetering van de kwaliteit van het leven, strijd tegen de milieuhinder (afval, lucht- en bodemverontreiniging, lawaai) |
| Activité 3 : Dépenses d'investissement relatives à la lutte contre les nuisances | | | | | | | | Activiteit 3 : Investeringsuitgaven in verband met de strijd tegen allerhande milieuhinder |
| Subventions en investissements pour des tiers en vue de financer des installations en matière de protection de l'environnement | 18.23.50.03 31 | 51.11 | b | - | - | - | - | Investeringstoelagen aan derden voor de financiering van installaties ter bescherming van het leefmilieu |
| Totaux programme 2 | | | b | - | - | - | - | Totaal programma 2 |

- a) crédits non dissociés
- b) crédits d'ordonnancement
- c) crédits d'engagement
- f) crédits variables
- d) crédits pour années antérieures

| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnancingskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |

3 Espaces verts, forêts et conservation de la nature

Activité 1 : Etudes, animations, foires, subsides au associations

Frais d'études, de publication, d'information et d'animation en matière de conservation de la nature. Dépenses de toute nature en rapport avec l'étude de problèmes scientifiques en matières forestières

Activité 6 : Aménagement d'espaces verts, en ce compris les bâtiments

Aménagement des espaces verts et des immeubles publics, dans le cadre de la rénovation urbaine et de l'aménagement du territoire

Activité 7 : Réaménagement et amélioration d'espaces verts, des forêts et des réserves naturelles

Dépenses d'investissement de toute nature en rapport avec l'augmentation de la production et du revenu des forêts domaniales et avec leur aménagement

18.31.12.05 41

d

-

0,2

0,2

18.36.73.11 31 73.11

b

c

1,8

-

1,8

1,1

3,6

1,1

18.37.73.01 30 73.41

b

-

-

-

-

-

-

-

Totaux programme 3

b

1,8

1,8

3,6

Totaal programma 3

c

-

1,1

1,1

d

-

0,2

0,2

4 Eaux de surface, souterraines et de distribution

Activité 0 : Dette

Intervention dans les charges d'intérêts d'emprunts contractés par l'Agglomération auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux (application de l'arrêté royal du 22 octobre 1959) (p.m.)

18.40.21.01 14 21.11

a

-

-

-

4 Oppervlakte-, grond- en leidingwater

Activiteit 0 : Schuld

Tussenkomst in de interestlasten van de door de Agglomeration bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen ter financiering van werken (toepassing van het koninklijk besluit van 22 oktober 1959) (p.m.)

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD ---- A P A BA CD | CE ---- EC | SC ---- KS | Initial 1996 ---- Initieel 1996 | Premier Ajustement ---- Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations ---- Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté ---- 1996 Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|------------------------------------|------------------|------------------|---|---|---|---|---|
| Subventions aux pouvoirs régionaux et locaux à titre d'intervention dans les charges d'intérêts d'emprunts contractés par ces pouvoirs auprès du Crédit Communal de Belgique pour le refinancement de travaux (application de l'arrêté royal du 22 octobre 1959) | 18.40.43.20 02 | 43.23 | a | - | - | - | - | Toelagen aan de gewestelijke en lokale openbare besturen als tussenkomst in de interestlasten van de door deze besturen bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen ter financiering van werken (toepassing van het koninklijk besluit van 22 oktober 1959) |
| Subventions aux pouvoirs régionaux et locaux à titre d'intervention dans les charges d'amortissement d'emprunts contractés par ces pouvoirs auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux (application de l'arrêté royal du 22 octobre 1959) | 18.40.63.20 46 | 63.21 | a | - | - | - | - | Toelagen aan de gewestelijke en lokale openbare besturen als tussenkomst in de aflossingslasten van de door deze besturen bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen ter financiering van werken (toepassing van het koninklijk besluit van 22 oktober 1959) |
| Intervention dans les charges d'amortissement d'emprunts contractés par l'Agglomération auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux (application de l'arrêté royal du 22 octobre 1959) | 18.40.91.01 14 | 91.11 | a | - | - | - | - | Tussenkomst in de aflossingslasten van de door de Agglomeratie bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen ter financiering van werken (toepassing van het koninklijk besluit van 22 oktober 1959) |
| Activité 1 : Etudes et entretien | | | | | | | | Activiteit 1 : Studies en onderhoud |
| Dépenses généralement quelconques relatives aux études hydrauliques, à l'entretien et au contrôle des eaux de surface | 18.41.12.01 93 | 12.3 | a | 17,0 | - | - | 17,0 | Allerhande uitgaven betreffende de studie van de hydrologie, het onderhoud en de controle van oppervlaktewater |
| Activité 2 : Travaux | | | | | | | | Activiteit 2 : Werken |
| Subsides à l'IBDE destinés à l'amélioration, la transformation et l'extension du réseau de distribution d'eau | 18.42.60.01 36 | 63.41 | b c | 24,8 1,8 | -6,1 | - | 18,7 1,8 | Toelagen aan de BIWD bestemd voor het verbeteren, het wijzigen en het uitbreiden van het waterdistributionenet |
| Activité 3 : Travaux et études y liées | | | | | | | | Activiteit 3 : Werken en studies dienaangaande |
| Travaux liés à la production et à la distribution d'eau et dépenses découlant de l'application des articles 11 et 15 de la loi du 28 décembre 1967 relative aux cours d'eau non navigables, en ce compris les études et expertises | 18.43.73.01 84 | 73.41 | b c | 4,0 2,0 | - | - | 4,0 2,0 | Werken inzake waterproductie en -distributie, en uitgaven voortvloeiend uit de toepassing van de artikelen 11 en 15 van de wet van 28 december 1967 betreffende de onbevaarbare waterlopen, met inbegrip van studies en expertises. |
| Totaux programme 4 | | | a b c | 17,0 28,8 3,8 | -6,1 | - | 17,0 22,7 3,8 | Totaal programma 4 |

- a) crédits non dissociés
- b) crédits d'ordonnancement
- c) crédits d'engagement
- f) crédits variables
- d) crédits pour années antérieures

| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté |
|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast |

- a) niet-gesplitste kredieten
- b) ordonnanceringkredieten
- c) vastleggingskredieten
- f) variabele kredieten
- d) kredieten voor vorige jaren

5 Lutte contre les inondations, collecte et épuration des eaux usées

Activité 1 : Support de la politique en matière de lutte contre les inondations, collecte et épuration des eaux usées

Dépenses de toute nature, études, publications, colloques et expositions

| | | | | | |
|----------------|------|---|------|-----|------|
| 18.51.12.02 87 | 12.3 | a | 14,0 | - | 14,0 |
| 24 | | d | | 4,4 | 4,4 |

Activité 2 : Stations d'épuration, collecteurs et bassins d'orage

Travaux en matière de stations d'épuration, collecteurs et bassins d'orage, et études y afférent

| | | | | | |
|----------------|-------|---|-------|-------|-------|
| 18.52.73.01 68 | 73.41 | b | 748,8 | - | 748,8 |
| | | c | 420,0 | - | 420,0 |
| 18.52.73.91 61 | | f | 467,6 | 230,6 | 698,2 |

5 Bestrijding van overstromingen, opvang en zuivering van afvalwater

Activiteit 1 : Ondersteuning van de politiek inzake de bestrijding van overstromingen, opvang en zuivering van afvalwater

Allerhande uitgaven, studies, publicaties, colloquia en tentoonstellingen

Activiteit 2 : Waterzuiveringsstations, collectoren en stormbekkens

Werken inzake waterzuiveringsstations, collectoren en stormbekkens, en studies in verband ermee

Totaux programme 5

| | | | | |
|---|-------|-------|---|-------|
| a | 14,0 | - | - | 14,0 |
| b | 748,8 | - | - | 748,8 |
| c | 420,0 | - | - | 420,0 |
| d | | 4,4 | - | 4,4 |
| f | 467,6 | 230,6 | - | 698,2 |

Totaal programma 5

6 Dette

Intervention dans les charges d'intérêts d'emprunts contractés par l'Agglomération auprès du Crédit Communal de Belgique pour le refinancement de travaux (application de l'arrêté royal du 22 octobre 1959)

| | | | | | |
|----------------|-------|---|------|-------|---|
| 18.60.21.01 97 | 21.11 | a | 91,0 | -91,0 | - |
|----------------|-------|---|------|-------|---|

6 Schuld

Tussenkomst in de interestlasten van de door de Agglomeratie bij het Gemeentekrediet van België aangegeven leningen ter financiering van werken (toepassing van het koninklijk besluit van 22 oktober 1959)

Part de la Région dans les charges d'intérêts et frais des emprunts de l'IBDE

| | | | | | |
|----------------|-------|---|-----|---|-----|
| 18.60.22.01 03 | 21.11 | a | 0,3 | - | 0,3 |
|----------------|-------|---|-----|---|-----|

Aandeel van het Gewest in de rentelasten en kosten van de leningen van de BIWD

Subventions aux pouvoirs régionaux et locaux à titre d'intervention dans les charges d'intérêts d'emprunts contractés par ces pouvoirs auprès du Crédit Communal de Belgique pour le refinancement de travaux (application de l'arrêté royal du 22 octobre 1959)

| | | | | | |
|----------------|-------|---|-----|------|---|
| 18.60.43.20 85 | 43.23 | a | 0,1 | -0,1 | - |
|----------------|-------|---|-----|------|---|

Toelagen aan de gewestelijke en lokale openbare besturen als tussenkomst in de interestlasten van de door deze besturen bij het Gemeentekrediet van België aangegeven leningen ter financiering van werken (toepassing van het koninklijk besluit van 22 oktober 1959)

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|----------------|-------|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Subventions aux pouvoirs publics régionaux et locaux à titre d'intervention dans les charges d'intérêt d'emprunts contractés par ces pouvoirs auprès du Crédit Communal de Belgique pour la financement de travaux | 18.60.43.30 95 | 43.23 | a | 19,7 | -19,7 | - | - | Toelagen aan de gewestelijke en lokale openbare besturen als tussenkomst in de interestlasten van de door deze besturen bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen ter financiering van werken. |
| Subventions aux pouvoirs régionaux et locaux à titre d'intervention dans les charges d'amortissement d'emprunts contractés par ces pouvoirs auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux (application de l'arrêté royal du 22 octobre 1959) | 18.60.63.20 32 | 63.21 | a | 0,1 | -0,1 | - | - | Toelagen aan de gewestelijke en lokale openbare besturen als tussenkomst in de aflossingslasten van de door deze besturen bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen ter financiering van werken (toepassing van het koninklijk besluit van 22 oktober 1959) |
| Subventions aux pouvoirs publics régionaux et locaux à titre d'intervention dans les charges d'amortissement d'emprunts contractés par ces pouvoirs auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux | 18.60.63.30 42 | 63.21 | a | 26,2 | -26,2 | - | - | Toelagen aan de gewestelijke en lokale openbare besturen als tussenkomst in de aflossingslasten van de door deze besturen bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen ter financiering van werken |
| Part de la Région dans les charges d'amortissement des emprunts de l'IIBDE | 18.60.81.01 67 | 51.11 | a | 0,9 | - | - | 0,9 | Aandeel van het Gewest in de aflossingslasten van de leningen van de BIWD |
| Intervention dans les charges d'amortissement d'emprunts contractés par l'Agglomération auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux (application de l'arrêté royal du 22 octobre 1959) | 18.60.91.01 97 | 91.11 | a | 108,3 | -108,3 | - | - | Tussenkomst in de aflossingen van de door de Agglomeratie bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen ter financiering van werken (toepassing van het koninklijk besluit van 22 oktober 1959) |
| Totaux programme 6 | | | a | 246,6 | -245,4 | - | 1,2 | Totaal programma 6 |
| TOTAUX DIVISION 18 | | | a | 3.103,0 | -418,0 | - | 2.685,0 | TOTAAL AFDELING 18 |
| | | | b | 779,4 | -4,3 | - | 775,1 | |
| | | | c | 423,8 | 1,1 | - | 424,9 | |
| | | | d | - | 4,6 | - | 4,6 | |
| | | | f | 600,2 | 230,6 | - | 830,8 | |

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|----------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | — | — | — | — | — | — | — | b) ordonnanceringskredieten |
| c) crédits d'engagement | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | — | — | — | — | — | — | — | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | — | — | — | — | — | — | Aangepast | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 19

AFDELING 19

*Politique de l'Eau**Waterbeleid*

0 Subsistance

0 Bestaansmiddelen

Activité 1 : Personnel

Activiteit 1 : Personeel

Rémunérations du personnel statutaire

19.01.11.03 50
11.1
11.2
11.3

a

-

-

Bezoldigingen van het statutair personeel

Rémunérations du personnel non statutaire

19.01.11.04 51
11.1
11.2
11.3

a

-

-

Bezoldigingen van het niet-statutair personeel

Activité 2 : Fonctionnement

Activiteit 2 : Werking

Dépenses de fonctionnement

19.02.12.01 60
12.3

a

-

-

Werkingsuitgaven

Dépenses patrimoniales du Ministère de la Région

19.02.74.01 36
74.0

a

-

-

Vermogensuitgaven van het Ministerie van het Gewest

Totaux programme 0

a

-

-

Totaal programma 0

1 Production et distribution d'eau

1 Waterproductie en -distributie

Activité 1 : Travaux

Activiteit 1 : Werken

Subside à l'Intercommunale bruxelloise de Distribution d'Eau (IBGE) destiné à l'amélioration, la transformation et l'extension du réseau de distribution d'eau

19.11.60.01 75
51.11

b

c

-

-

Toelage aan de Brusselse Intercommunale voor Waterdistributie (BIWD) bestemd voor het verbeteren, het wijzigen en het uitbreiden van het waterdistributionnet

Crédits destinés aux travaux liés à la production et la distribution d'eau, en ce compris les études et expertises

19.11.73.01 17
73.21

b

-

-

Kredieten voor werken inzake waterproductie en-distributie, met inbegrip van studies en expertises

Totaux programme 1

b

c

-

-

Totaal programma 1

| | | | | | | | | |
|--|------------------------------------|------------------|------------------|---|---|---|---|---|
| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD ---- A P A BA CD | CE ---- EC | SC ---- KS | Initial 1996 ---- Initieel 1996 | Premier Ajustement ---- Eerste Aanpassing | Redistributions délibérations ---- Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Ajusté ---- 1996 Aangepast | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|------------------------------------|------------------|------------------|---|---|---|---|---|

| | | | | | | | | |
|--|----------------|------|--------|---|---|---|--|--|
| 2 Protection des eaux de surface et souterraines | | | | | | | 2 Bescherming van oppervlakte- en grondwater | |
| Activité 1 : Etudes et entretien | | | | | | | Activiteit 1 : Studies en onderhoud | |
| Dépenses relatives aux études hydrauliques et à l'entretien des cours d'eau non navigables | 19.21.12.01 37 | 12.3 | a | - | - | - | Uitgaven in verband met de studie van de hydrologie en het onderhoud van de onbevaarbare waterlopen | |
| Activité 2 : Contrôle | | | | | | | Activiteit 2 : Controle | |
| Dépenses généralement quelconques concernant le contrôle des eaux de surface et des eaux souterraines | 19.22.12.04 49 | 12.3 | a | - | - | - | Allerhande uitgaven met betrekking tot de controle van oppervlakte- en grondwater | |
| Activité 3 : Travaux d'assainissement | | | | | | | Activiteit 3 : Saneringswerken | |
| Subsides aux associations d'administrations subordonnées pour l'exécution de travaux d'assainissement et dépenses découlant de l'application des articles 11 et 15 de la loi du 28 décembre 1967 relative aux cours d'eau non navigables | 19.23.63.01 95 | 63.0 | b | - | - | - | Toelagen aan verenigingen van ondergeschikte besturen voor het uitvoeren van saneringswerken en voor uitgaven voortvloeiend uit de toepassing van de artikelen 11 en 15 van de wet van 28 decembre 1967 betreffende de onbevaarbare waterlopen | |
| Totaux programme 2 | | | a b | - | - | - | Totaal programma 2 | |
| 3 Epuration des eaux usées et démergence urbain | | | | | | | 3 Waterzuivering en stedelijke ontwatering | |
| Activité 1 : Etudes, publications, colloques et expositions | | | | | | | Activiteit 1 : Studies, publicaties, colloquia en tentoonstellingen | |
| Dépenses de toute nature liées aux frais d'études, publications, colloques et expositions | 19.31.12.06 35 | 12.3 | a | - | - | - | Allerhande uitgaven verbonden aan kosten voor studies, publicaties, colloquia en tentoonstellingen | |

| a) crédits non dissociés b) crédits d'ordonnancement c) crédits d'engagement f) crédits variables d) crédits pour années antérieures | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------|-------|--------|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| Activité 3 : Stations d'épuration et collecteurs | | | | | | | | Activiteit 3 : Waterzuiveringsstations en collectoren |
| Crédits destinés aux études et travaux concernant les stations d'épuration et les collecteurs | 19.33.73.03 23 | 73.21 | b | - | - | - | - | Kredieten voor studies en werken met betrekking tot de waterzuiveringsstations en de collectoren |
| Activité 4 : Assainissement et bassins d'orage | | | | | | | | Activiteit 4 : Sanering en stormbekkens |
| Crédits destinés aux travaux d'assainissement en général et à la création de bassins d'orage, aux stations d'épuration et aux collecteurs | 19.34.73.05 34 | 73.21 | b c | - | - | - | - | Kredieten voor de saneringswerken in het algemeen en voor de bouw van stormbekkens, voor waterzuiveringsstations en collectoren |
| Totaux programme 3 | | | | | | | | Totaal programma 3 |
| | a | - | - | - | - | - | - | |
| | b | - | - | - | - | - | - | |
| | c | - | - | - | - | - | - | |
| 5 Dette | | | | | | | | 5 Schuld |
| Part de la Région dans les charges d'intérêts et frais des emprunts de l'IBDE | 19.50.22.01 37 | 22.11 | a | - | - | - | - | Aandeel van het Gewest in de rentelasten en kosten van de leningen van de BIWD |
| Subventions aux pouvoirs publics régionaux et locaux à titre d'intervention dans les charges d'intérêt d'emprunts contractés par ces pouvoirs auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux | 19.50.43.30 32 | 43.23 | a | - | - | - | - | Toelagen aan de gewestelijke en lokale openbare besturen als tussenkomst in de interestlasten van de door deze besturen bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen ter financiering van werken |
| Subventions aux pouvoirs publics régionaux et locaux à titre d'intervention dans les charges d'amortissement d'emprunts contractés par ces pouvoirs auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux | 19.50.63.30 76 | 63.21 | a | - | - | - | - | Toelagen aan de gewestelijke en lokale openbare besturen als tussenkomst in de aflossingslasten van de door deze besturen bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen ter financiering van werken |
| Part de la Région dans les charges d'amortissement des emprunts de l'IBDE | 19.50.81.01 04 | 51.11 | a | - | - | - | - | Aandeel van het Gewest in de aflossingslasten van de leningen van de BIWD |
| Totaux programme 5 | | | | | | | | Totaal programma 5 |
| | a | - | - | - | - | - | - | |
| TOTAUX DIVISION 19 | | | | | | | | TOTAAL AFDELING 19 |
| | a | - | - | - | - | - | - | |
| | b | - | - | - | - | - | - | |
| | c | - | - | - | - | - | - | |

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|--------------|-----|-----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | b) ordonnanceringskredieten |
| c) crédits d'engagement | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | A P A B A CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadsfagingen | 1996 Aangepast | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 21

AFDELING 21

*Politique de l'Energie**Energiebeleid*

1 Support de la politique en matière d'utilisation rationnelle de l'énergie

1 Ondersteuning van het beleid inzake rationeel energieverbruik

Activité 1 : Information, promotion, sensibilisation

Activiteit 1 : Voorlichting, promotie, sensibilisering

Dépenses relatives aux campagnes d'information et de sensibilisation à l'utilisation rationnelle de l'énergie, en ce compris la participation à des foires et des expositions

21.11.12.01 01 12.3 a 17,5 -1,5 -3,0 13,0 Uitgaven met betrekking tot voorlichtings- en sensibiliseringscampagnes rond het rationeel energieverbruik, met inbegrip van de deelname aan beurzen en tentoonstellingen

Subventions à des associations s'occupant des problèmes de l'utilisation rationnelle de l'énergie et des sources alternatives d'énergie

21.11.33.01 64 33 a 4,0 - 3,0 7,0 Toelagen aan verenigingen werkzaam op het vlak van het rationeel energieverbruik en de alternatieve energiebronnen

Activité 2 : Banque de données "Energie"

Activiteit 2 : Databank "Energie"

Frais pour l'utilisation d'une banque de données "Energie" et l'exécution d'audits énergétiques

21.12.12.02 11 12.3 a 1,5 - 1,5 Kosten voor het gebruik van een databank "Energie" en voor het maken van energie-audits

Activité 3 : Audits énergétiques

Activiteit 3 : Energie-audits

Subsides aux communes pour l'exécution d'audits énergétiques

21.13.43.01 15 43.22 a 0,4 - 0,4 Toelagen aan de gemeenten voor het uitvoeren van energie-audits

Activité 4 : Gestion administrative

Activiteit 4 : Administratieve uitvoering

Dépenses relatives à la gestion administrative de la politique énergétique

21.14.12.04 31 12.3 a 2,0 - 2,0 Uitgaven met betrekking tot de administratieve uitvoering van het energiebeleid

Totaux programme 1

a 25,4 -1,5 - 23,9 Totaal programma 1

a) crédits non dissociés
 b) crédits d'ordonnancement
 c) crédits d'engagement
 f) crédits variables
 d) crédits pour années antérieures

| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringeskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|-------------|----|----|---------------|--------------------|--------------------------------|----------------|--|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |

2 Investissements et projets de démonstration en matière d'économie d'énergie

Activité 1 : Investissements en matière d'économie d'énergie

Subventions à des organismes non commerciaux à titre d'intervention de la Région de Bruxelles-Capitale dans le coût des investissements économisant l'énergie

Activité 2 : Projets de démonstration

Subventions en matière d'utilisation rationnelle de l'énergie accordées aux opérations de démonstration, au développement de matériels, procédés ou produits nouveaux, ainsi qu'à leur commercialisation

Subsides aux pouvoirs publics faisant appel au "tiers-investisseur"

| | | | | | | |
|----------------|-------|---|-----|------|-----|---|
| 21.21.51.01 95 | 52.1 | a | 6,0 | -2,0 | 4,0 | Toelagen aan niet-commerciële instellingen bij wijze van tussenkomst van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in de kosten van de energiebesparende investeringen |
| 21.22.51.03 09 | 51.12 | a | 4,4 | -1,0 | 3,4 | Toelagen in het kader van het rationeel energieverbruik toegekend voor demonstratie-projecten, voor de ontwikkeling van nieuwe materialen, procédés of produkten, alsook voor hun commercialisering |
| 21.22.63.02 44 | 63.21 | a | 4,2 | - | 4,2 | Toelagen aan openbare besturen die beroep doen op de "derde-inveesterder" |

Totaux programme 2

a 14,6 -3,0 - 11,6 Totaal programma 2

3 Energie non nucléaire, frais d'études

Frais d'études et de recherche dans le domaine de l'énergie non nucléaire

| | | | | | | |
|----------------|------|---|-----|---|-----|--|
| 21.30.12.06 80 | 12.3 | a | 4,0 | - | 4,0 | Kosten voor studies en onderzoek op het gebied van de niet-nucleaire energie |
|----------------|------|---|-----|---|-----|--|

Totaux programme 3

a 4,0 - - 4,0 Totaal programma 3

TOTAUX DIVISION 21

a 44,0 -4,5 39,5 TOTAAL AFDELING 21

- a) crédits non dissociés
- b) crédits d'ordonnancement
- c) crédits d'engagement
- f) crédits variables
- d) crédits pour années antérieures

D P A AB CD
A P A BA CD

CE
EC

SC
KS

Initial
1996
Initieel
1996

Premier
Ajustement
Eerste
Aanpassing

Redistributions
délibérations
Herverdelingen
beraadslagingen

1996
Ajusté
1996
Aangepast

- a) niet-gesplitste kredieten
- b) ordonneringskredieten
- c) vastleggingskredieten
- f) variabele kredieten
- d) kredieten voor vorige jaren

DIVISION 22

*Coordination de la Politique du Gouvernement,
Relations extérieures, Initiatives communes*

AFDELING 22

*Coördinatie van het Beleid van de Regering,
Externe Betrekkingen, Gemeenschappelijke
Initiatieven*

0 Subsistance

Activité 1 : Personnel

Rémunérations du personnel statutaire
11.1
11.2
11.3

22.01.11.03 34
11.1
11.2
11.3

a

12,8

2,6

15,4

Rémunérations du personnel non statutaire
11.1
11.2
11.3

22.01.11.04 35
11.1
11.2
11.3

a

7,5

-

7,5

Remboursement des rémunérations des agents mis
à la disposition du Ministère de la Région de
Bruxelles-Capitale
11.1
11.2
11.3

22.01.11.05 36
11.1
11.2
11.3

a

2,7

-

2,7

Activité 2 : Fonctionnement

Dépenses de fonctionnement

22.02.12.01 44
78

a

12,3

0,7

-0,4
0,1

0,3
0,1

Dépenses patrimoniales du Ministère de la
Région

22.02.74.01 20
74,0

a

0,1

-

0,1

Totaux programme 0

a
d

23,8

2,2
0,1

26,0
0,1

Totaal programma 0

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnancementskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|---|----------------------|------|--------|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| 1 Coordination de la politique du Gouvernement | | | | | | | | 1 Coördinatie van het beleid van de Regering |
| Activité 1 : Promotion de l'image nationale et internationale de Bruxelles | | | | | | | | Activiteit 1 : Bevordering van het nationaal en internationaal imago van Brussel |
| Crédits destinés aux initiatives en vue de promouvoir l'image nationale et internationale de la Région de Bruxelles-Capitale | 22.11.12.01 28 62 | 12.3 | a d | 10,0 - | - 0,6 | | 10,0 0,6 | Kredieten bestemd voor initiatieven ter bevordering van het nationaal en internationaal imago van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest |
| Subventions en vue de la promotion de l'image nationale et internationale de la Région de Bruxelles-Capitale | 22.11.33.01 91 28 | 33 | a d | 30,0 - | - 0,1 | | 30,0 0,1 | Toelagen in verband met de bevordering van het nationaal en internationaal imago van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest |
| Subvention de fonctionnement à l'a.s.b.l. "Bureau de liaison Bruxelles-Europe" | 22.11.33.02 92 | 12.3 | a | 27,5 | -0,5 | | 27,0 | Werkingsstoelage aan de v.z.w. "Verbindingsbureau Brussel-Europa" |
| Activité 2 : Présidence | | | | | | | | Activiteit 2 : Voorzitterschap |
| Prestations de tiers dans le cadre de la Présidence du Gouvernement | 22.12.12.01 37 | 12.3 | a | - | - | | - | Prestaties van derden in het kader van het Voorzitterschap van de Regering |
| Totaux programme 1 | | | a d | 67,5 - | -0,5 0,7 | | 67,0 0,7 | Totaal programma 1 |
| 2 Relations extérieures | | | | | | | | 2 Externe betrekkingen |
| Activité 1 : Relations internationales et image internationale de Bruxelles | | | | | | | | Activiteit 1 : Internationale betrekkingen en internationaal imago van Brussel |
| Dépenses de toute nature en vue de promouvoir les relations extérieures de la Région et son image internationale | 22.21.12.01 21 | 12.3 | a | 47,0 | -30,0 | | 17,0 | Allerhande uitgaven ter bevordering van de buitenlandse betrekkingen van het Gewest en van zijn internationaal imago |
| Subsides à des associations et organismes qui contribuent à la promotion de l'image internationale et au rayonnement de Bruxelles | 22.21.30.01 75 | 33 | a | 18,0 | 30,0 | | 48,0 | Toelagen aan verenigingen en instellingen die bijdragen tot het bevorderen van het internationaal imago en de uitstraling van Brussel |
| Totaux programme 2 | | | a | 65,0 | - | - | 65,0 | Totaal programma 2 |

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|--------------|------|------|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | ---- | ---- | ---- | ---- | ---- | ---- | ---- | b) ordonnanceringskredieten |
| c) crédits d'engagement | ---- | ---- | ---- | ---- | ---- | ---- | ---- | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | A P A B A CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | d) kredieten voor vorige jaren |

| | | | | | | | | |
|--|----------------|------|--------|------------|------------|---|--------------|--|
| 3 Initiatives communes des membres du Gouvernement | | | | | | | | 3 Gemeenschappelijke initiatieven van de leden van de Regering |
| Publication de "Brussels Today" | 22.30.12.01 05 | 12.3 | a | 8,7 | - | - | 8,7 | Uitgave van "Brussels Today" |
| Totaux programme 3 | | | a | 8,7 | - | - | 8,7 | Totaal programma 3 |
| 4 Bruxelles - Capitale culturelle de l'Europe en 2000 | | | | | | | | 4 Brussel - Culturele hoofdstad van Europa in 2000 |
| Bruxelles - Capitale culturelle de l'Europe en 2000 | 22.40.30.01 52 | | a | - | 5,0 | - | 5,0 | Brussel - Culturele hoofdstad van Europa in 2000 |
| Totaux programme 4 | | | a | - | 5,0 | - | 5,0 | Totaal programma 4 |
| 5 Présence de la Région de Bruxelles-Capitale sur Internet | | | | | | | | 5 Aanwezigheid van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest op Internet |
| Présence de la Région de Bruxelles-Capitale sur Internet (subside au CIRB) | 22.50.43.50 36 | | a | - | 2,9 | - | 2,9 | Aanwezigheid van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest op Internet (toelage aan het CIBG) |
| Totaux programme 5 | | | a | - | 2,9 | - | 2,9 | Totaal programma 5 |
| TOTAUX DIVISION 22 | | | a d | 165,0 - | 9,6 0,8 | - | 174,6 0,8 | TOTAAL AFDELING 22 |

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|-----|-----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | b) ordonnanceringsskredieten |
| c) crédits d'engagement | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 23

AFDELING 23

*Dette régionale**Gewestsschuld*

1 Dette

1 Schuld

| | | | | | | | | |
|--|----------------------|-------|--------|--------------|---------------|---|----------------|--|
| Intérêts débiteurs | 23.10.21.01 73 10 | 22.11 | a d | 150,0 - | - 117,7 | | 150,0 117,7 | Debetinteressen |
| Intérêts sur décompte des moyens attribués | 23.10.21.02 74 | 21.3 | a | 50,9 | - | | 50,9 | Interesten op de eindafrekening van de toegewezen middelen |
| Dépenses pour les intérêts sur la dette de l'Agglomération de Bruxelles effectuées au nom et pour compte de cette dernière | 23.10.21.03 75 12 | | a d | - | 177,4 0,1 | | 177,4 0,1 | Uitgaven voor de interesten op de schuld van de Agglomeratie Brussel gedaan in naam en voor rekening van deze laatste |
| Intérêts sur la dette de l'ex-province de Brabant | 23.10.21.04 76 13 | | a d | - | 101,1 0,7 | | 101,1 0,7 | Interesten op de schuld van de ex-provincie Brabant |
| Intervention dans les charges d'intérêts des emprunts contractés par l'Agglomération de Bruxelles auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux | 23.10.21.05 77 14 | | a d | - | 107,0 0,3 | | 107,0 0,3 | Tussenkomst in de interestlasten van de door de Agglomeratie Brussel bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen voor de financiering van werken |
| Intérêts sur la dette reprise du Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale | 23.10.21.06 78 | | a | - | 62,5 | | 62,5 | Interesten op de schuld overgenomen van de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandweer en Dringende Medische Hulp |
| Intérêts sur la dette reprise de l'Agence régionale pour la Propreté | 23.10.21.07 79 | | a | - | 68,0 | | 68,0 | Interesten op de schuld overgenomen van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid |
| Intérêts sur la dette reprise des pouvoirs publics qui ont contracté des emprunts auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux | 23.10.21.08 80 | | a | - | - | | - | Interesten op de schuld overgenomen van de openbare besturen die bij het Gemeentekrediet van België leningen aangingen voor de financiering van werken |
| Crédit destiné au paiement des intérêts de la dette mise à charge de la Région en exécution de la loi du 16 janvier 1989 | 23.10.21.30 05 39 | 21.11 | a d | 2.909,6 - | -164,7 7,1 | / | 2.744,9 7,1 | Kredieten voor het betalen van de interesten van de schuld ten laste gelegd van het Gewest in uitvoering van de wet van 16 januari 1989 |

a) crédits non dissociés
 b) crédits d'ordonnancement
 c) crédits d'engagement
 f) crédits variables
 d) crédits pour années antérieures

| D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté |
|-------------|----|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|
| A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast |

a) niet-gesplitste kredieten
 b) ordonnanceringskredieten
 c) vastleggingskredieten
 f) variabele kredieten
 d) kredieten voor vorige jaren

| | | | | | | | |
|--|----------------------|--------|---|--------------|---|--------------|--|
| Dotation au Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale pour les intérêts qui sont encore payés par ce dernier | 23.10.41.01 36 | a | - | - | - | - | Dotatie aan de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandweer en Dringende Medische Hulp voor de interessen die nog door deze laatste worden betaald |
| Dotation à l'Agence régionale pour la Propriété pour les intérêts qui sont encore payés par cette dernière | 23.10.41.02 37 | a | - | - | - | - | Dotatie aan het Gewestelijk Agentschap voor Netheid voor de interessen die nog door deze laatste worden betaald |
| Subventions aux pouvoirs publics à titre d'intervention dans les charges d'intérêts des emprunts contractés auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux | 23.10.43.01 42 76 | a d | - | 127,5 3,7 | - | 127,5 3,7 | Toelagen aan de openbare besturen als tussenkomst in de interestlasten van de door deze besturen bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen voor de financiering van werken |
| Dotation au Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale pour les amortissements qui sont encore payés par ce dernier | 23.10.61.01 80 | a | - | 15,7 | - | 15,7 | Dotatie aan de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandweer en Dringende Medische Hulp voor de aflossingen die nog door deze laatste worden betaald |
| Dotation à l'Agence régionale pour la Propriété pour les amortissements qui sont encore payés par cette dernière | 23.10.61.02 81 | a | - | 23,2 | - | 23,2 | Dotatie aan het Gewestelijk Agentschap voor Netheid voor de aflossingen die nog door deze laatste worden betaald |
| Subventions aux pouvoirs publics à titre d'intervention dans les charges d'amortissement d'emprunts contractés par ces pouvoirs auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux | 23.10.63.01 86 23 | a d | - | 98,1 0,4 | - | 98,1 0,4 | Toelagen aan openbare besturen als tussenkomst in de aflossingslasten van de door deze besturen bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen voor de financiering van werken |
| Dépenses pour l'amortissement de la dette de l'Agglomération de Bruxelles effectuées au nom et pour compte de cette dernière | 23.10.91.01 73 10 | a d | - | 89,1 2,3 | - | 89,1 2,3 | Uitgaven voor de aflossing van de schuld van de Agglomeratie Brussel gedaan in naam en voor rekening van deze laatste |
| Amortissement de la dette de l'ex-province de Brabant | 23.10.91.02 74 | a | - | 79,9 | - | 79,9 | Aflossing van de schuld van de ex-provincie Brabant |
| Intervention dans les charges d'amortissement d'emprunts contractés par l'Agglomération de Bruxelles auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux | 23.10.91.03 75 12 | a d | - | 120,3 0,1 | - | 120,3 0,1 | Tussenkomst in de aflossingslasten van de door de Agglomeratie Brussel bij het Gemeentekrediet van België aangegane leningen voor de financiering van werken |

| | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten b) ordonnanceringskredieten c) vastleggingskredieten f) variabele kredieten d) kredieten voor vorige jaren |
|--|----------------|-------|----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|---|
| | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | |
| a) crédits non dissociés | | | | | | | | |
| b) crédits d'ordonnancement | | | | | | | | |
| c) crédits d'engagement | | | | | | | | |
| f) crédits variables | | | | | | | | |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | |
| Amortissement de la dette reprise du Service d'Incendie et d'Aide médicale urgente de la Région de Bruxelles-Capitale | 23.10.91.04 76 | | a | - | 45,3 | | 45,3 | Aflossing van de schuld overgenomen van de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandweer en Dringende Medische Hulp |
| Amortissement de la dette reprise de l'Agence régionale pour la Propriété | 23.10.91.05 77 | | a | - | 62,8 | | 62,8 | Aflossing van de schuld overgenomen van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid |
| Amortissements sur la dette reprise des pouvoirs publics qui ont contracté des emprunts auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux | 23.10.91.06 78 | | a | - | - | | - | Aflossingen op de schuld overgenomen van de openbare besturen die bij het Gemeentekrediet van België leningen aangingen voor de financiering van werken |
| Crédit destiné à l'amortissement de la dette mise à charge de la Région en exécution de la loi du 16 janvier 1989 | 23.10.91.30 05 | 91.11 | a | 3.188,4 | 35,0 | | 3.223,4 | Kredieten voor de aflossing van de schuld ten laaste gelegd van het Gewest in uitvoering van de wet van 16 januari 1989 |
| Dépenses effectuées dans le cadre d'opérations de gestion de la dette y compris le remboursement anticipé de tout ou partie d'emprunts ou des décaissements en capital résultant des fluctuations des cours de change, dans le cas d'emprunts émis en devises | 23.10.91.90 65 | 91.11 | f | 7.000,0 | - | | 7.000,0 | Uitgaven gedaan in het kader van schuldbetrekkingen met inbegrip van de gehele of gedeeltelijke vervroegde terugbetaling van leningen of van uitbetalingen in kapitaal voortvloeiend uit wisselkoersschommelingen in het geval van leningen in deviezen |
| Totaux programme 1 | | | a | 6.298,9 | 1.048,2 | - | 7.347,1 | Totaal programma 1 |
| | | | d | - | 132,4 | - | 132,4 | |
| | | | f | 7.000,0 | - | - | 7.000,0 | |
| 2 Intérêts débiteurs (p.m.) | | | | | | | | 2 Debetinteresten (p.m.) |
| Intérêts débiteurs (p.m.) | 23.20.21.01 66 | 22.11 | a | - | - | - | - | Debetinteresten (p.m.) |
| Totaux programme 2 | | | a | - | - | - | - | Totaal programma 2 |
| TOTAUX DIVISION 23 | | | a | 6.298,9 | 1.048,2 | | 7.347,1 | TOTAAL AFDELING 23 |
| | | | d | - | 132,4 | | 132,4 | |
| | | | f | 7.000,0 | - | - | 7.000,0 | |

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|-------------|-----|-----|------------------|-----------------------|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| a) crédits non dissociés | D P A AB CD | CE | SC | Initial 1996 | Premier Ajustement | Redistributions délibérations | 1996 Ajusté | a) niet-gesplitste kredieten |
| b) crédits d'ordonnancement | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | b) ordonnanceringskredieten |
| c) crédits d'engagement | A P A BA CD | EC | KS | Initieel 1996 | Eerste Aanpassing | Herverdelingen beraadslagingen | 1996 Aangepast | c) vastleggingskredieten |
| f) crédits variables | | | | | | | | f) variabele kredieten |
| d) crédits pour années antérieures | | | | | | | | d) kredieten voor vorige jaren |

DIVISION 24

AFDELING 24

*Recherche non économique**Niet-economisch Onderzoek*

1 Recherche non économique

1 Niet-economisch onderzoek

Dépenses de toute nature en matière de politique scientifique non économique

24.10.12.07 79 12.3 a 35,0 -2,0 33,0 Allerhande uitgaven inzake niet-economisch wetenschapsbeleid

Subventions en matière de politique scientifique non économique

24.10.31.30 62 32 a 14,5 - 0,1 14,5 Toelagen inzake niet-economisch wetenschapsbeleid

Subventions accordées à l'IRSIA au titre de la politique scientifique non économique

24.10.41.01 63 41.4 a 2,5 - 2,5 Toelagen aan het IWONL voor niet-economisch wetenschappelijk onderzoek

Totaux programme 1 a 52,0 -2,0 50,0 Totaal programma 1
d - 0,1 - 0,1TOTAL DIVISION 24 a 52,0 -2,0 50,0 TOTAAL AFDELING 24
d - 0,1 - 0,1TOTAL GENERAL DES DEPENSES a 51.745,6 -204,6 51.541,0 ALGEMEEN TOTAAL DER UITGAVEN
b 7.879,8 73,5 7.953,3
c 5.388,3 2,7 5.391,0
d - 236,0 236,0
f 8.096,3 880,7 8.977,0

0596/6102
I.P.M. COLOR PRINTING
\$02/218.68.00